

Besuchen Sie uns im Internet: www.hgv-burgheim.de

Offizielles Mitteilungsblatt des Marktes Burgheim/ Aktuelles der Burgheimer Handels- und Gewerbevereinigung



Nr. 233

Anzeigenschluss für Zwoaring Nr. 234: 28.01.2011

Burgheimer Zwoaring

*Frohe
Weihnachten*



Grusswort zum Jahreswechsel 2010

Weihnachten und die Zeit zwischen den Jahren bringen uns ein paar Tage Besinnlichkeit, ein paar Tage Innehalten und Durchatmen. Wir haben Zeit, mit unseren Angehörigen oder Freunden ein schönes vertrautes Fest zu feiern; wir haben Zeit, uns wieder auf uns selbst zu besinnen und auf das, was uns im Leben wichtig ist. Wir sollten uns aber auch für Menschen Zeit nehmen, die unserer Fürsorge und Zuneigung bedürfen. Beim Rückblick auf das gerade ablaufende Jahr gibt es sicherlich in vielen Familien erfreuliche Erlebnisse, an die man sich gerne erinnert, aber auch Unerfreuliches. Manche Krise musste gemeistert werden und leidvolle Zeiten waren zu überwinden. Politisch und wirtschaftlich war 2010 wieder ein bewegtes Jahr. Die positive Entwicklung der Konjunktur hat bei vielen unserer Gewerbebetrieben erfreuliche Auswirkungen gezeigt.

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger, in den zurückliegenden Monaten haben auch der Gemeinderat, die Verwaltung und alle Verantwortlichen des Marktes Burgheim Anstrengungen unternommen um die Infrastruktur in unserer Heimatgemeinde zu verbessern. So konnte der Angerbereich und das Baugebiet „Joseph-Haydn-Straße“ fertig gestellt werden. In der Energieversorgung ist die Verlegung der Erdgasleitungen abgeschlossen. Ebenfalls haben wir Aufgaben im Umweltbereich (Abwasserreinigung) erledigt. Mit der Sanierung der Bahnhofstraße wurde begonnen und die Weichen für den Ausbau der Donauwörther Straße und der Neuburger Straße im Ortsteil Straß sind gestellt. Wir haben auch politische Vorgaben in Angriff genommen: Den Anschluss der Hauptschule Burgheim in einen Verbund zur Mittelschule Neuburg an der Donau. Auch in der Zusammenarbeit mit unseren Nachbargemeinden im touristischen Bereich sind wir einen Schritt nach vorne gekommen. Mit der Gründung der „lebenswerten Heimat“ haben wir einen Zusammenschluss von fünf Gemeinden erreichen können. Eine wichtige Aufgabe in unserer Gemein-

de und in den Ortsteilen übernehmen unsere Vereine. Ich darf den Jahresrückblick zum Anlass nehmen und allen im Namen des Gemeinderates wie auch persönlich danken, die sich in Vereinen und Organisationen um die Belange unserer Mitbürgerinnen und Mitbürger kümmern. Deshalb möchte ich auch alle Neubürger in Burgheim einladen, in der hervorragenden Vereinsarbeit unserer Heimatgemeinde mitzuwirken.

Mein Dank geht auch an die Unternehmer, die sich in oft schwierigen Zeiten für Arbeitsplätze einsetzen und sich um die Belange ihrer Belegschaft sorgen. Ebenso danke ich den Mitgliedern der Freiwilligen Feuerwehren, die immer einsatzbereit sind, sowie den Bürgerinnen und Bürgern, die Kranke besuchen oder sich für Bedürftige einsetzen und Hilfe organisieren. Sie alle sind für das gesellschaftliche Miteinander sowie für die Mitmenschen unserer Marktgemeinde unerlässlich. Weiter gilt mein Dank den kirchlichen Einrichtungen. Unserem Regionaldekan Herrn Werner Dippel, dem Kaplan Jesson und Herrn Pfarrer Gottwalt von der evangelischen Kirchengemeinde Rain sowie allen Mitarbeitern der Pfarreiengemeinschaft Burgheim für die gute Zusammenarbeit und die seelsorgerische Betreuung unserer Mitmenschen.

Weihnachten ist das Fest des Friedens und der Nächstenliebe, das Fest der Freude und der Hoffnung. In diesem Sinne wünsche ich Ihnen liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger ein frohes Fest und besinnliche Stunden und für das Jahr 2011 Gesundheit, Erfolg und Zufriedenheit.

Albin Kaufmann, 1. Bürgermeister



Liebe Leser,

endlich Weihnachten – wenn es auch noch ein paar Tage dauert. Die stunde, die stille, die besinnliche Adventszeit wird Ihrem Namen leider oft nicht mehr gerecht. Die Zeit vor Weihnachten ist - zumindest im gewerblichen Umfeld - meist geprägt von Endspurtstimmung und dem Bemühen, für das kommende Jahr optimale Startbedingungen zu schaffen. Oft bleibt dabei das Innehalten auf der Strecke. Doch der Blick zurück lohnt sich heuer besonders. Nach einem äußerst schwierigen Jahr 2009 hat sich unsere Wirtschaft wieder sehr gut entwickelt und gibt Grund zu Optimismus. Dass noch nicht alle Schäden beseitigt sind, zeigen die Entwicklungen auf den internationalen Finanzmärkten. Dennoch dürfen wir mit dem Erreichten sicher zufrieden sein.

In diesem Sinn wünsche ich Ihnen im Namen der HGV Burgheim ein ruhiges und besinnliches Weihnachtsfest, erholsame Feiertage und neben einem guten Start ins Neue Jahr für 2011 vor allem Gesundheit und Zufriedenheit.

Christian Peters
(1. Vorstand HGV Markt Burgheim)



**Frohe Weihnachten
und ein gutes neues
Jahr 2011!**

**Ihr Beraterteam der
Geschäftsstelle Burgheim**

Fit in allen Disziplinen

 **Raiffeisen-Volksbank
Neuburg/Donau eG**

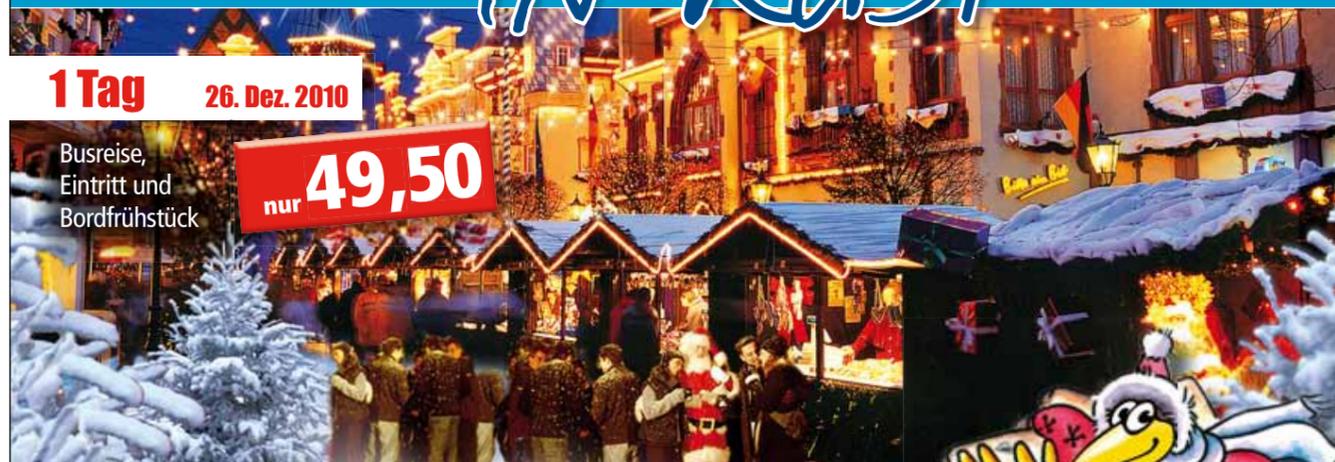


Zauberhafte Winterwochen IN RUST

1 Tag 26. Dez. 2010

Busreise,
Eintritt und
Bordfrühstück

nur 49,50



Tagesfahrten + Kurzreisen:



Tanz der Vampire / Ich war noch niemals in New York in Stuttgart 26.12. / 22.01. / 13.02. Busreise inkl. Eintritt PK 2 ab € 95,-	4-Schanzen-Tournee in Bischofshofen 06.01. Busreise inkl. Stehplatz Stadion € 45,-
Circus Krone München 28.12. / 16.01 / 05.03. Busreise inkl. Eintritt € 29,-	Musicals in Hamburg „Tarzan“ „König der Löwen“ „Sister Act“ 06.-08.01. / 08.-10.03.11 Busreise, 2 x ÜF, Eintrittskarte PK 2 € 229,-
Holiday on Ice – München 05.02. / 12.02. – Vorstellung 19.00 Uhr 06.02. / 13.02. – Vorstellung 13.00 Uhr Busreise inkl. Eintritt PK 1 € 59,-	Apassionata – München 08.01. Busreise inkl. Eintritt PK 1 € 79,-
	Augsburger Puppenkiste 06.02. „Das hässliche Entlein“ 27.02. „Räuber Hotzenplotz“ 13.03. „Die kleine Hexe“ Busreise inkl. Eintritt € 25,-



Wir bedanken uns bei Ihnen für die gute Zusammenarbeit und wünschen Ihnen

*Frohe Weihnachten
und ein Gutes Neues Jahr.*

Ihr Spangler Reiseteam

www.spangler.de

Weitere Angebote und Informationen zu unserem umfassenden Fernreisen-Programm erhalten Sie in unseren Reisebüros oder im Internet

Rosenstraße C 97 · 86633 Neuburg · Tel.: 0 84 31/86 11 + 86 41
Im Südpark 7 · 86633 Neuburg · Tel.: 0 84 31/4 24 40



Aus dem Gemeinderat

Erweiterung Baugebiet „Am Rainer Weg“

Der Marktgemeinderat Burgheim hat in seiner Sitzung vom 16.11.2010 die Aufstellung eines Bebauungsplanes zur Ausweisung eines allgemeinen Wohngebietes im Bereich der Grundstücke Fl. Nr. 2524, 2525, 2526, 2527 und 2528 der Gemarkung Burgheim beschlossen. Im Süden des Planbereiches soll eine Bauzeile als Mischgebiet ausgewiesen werden.

Insgesamt werden etwa 30 neue Bauplätze entstehen. Die Erschließung soll im Jahr 2011 erfolgen. Vormerkungen nimmt die Geschäftsleitung des Marktes Burgheim (Tel.: 08432/941213 oder -/941229) entgegen.



Hauptschule Burgheim

Der Marktgemeinderat Burgheim hat entschieden mit der Mittelschule Neuburg a. d. Donau ab dem Schuljahr 2011/2012 einen Mittelschulverbund einzugehen. Mit der Mittelschule Neuburg a. d. Donau wurden bereits Verhandlungen aufgenommen.

Erhebung der Konzessionsabgabe

Durch Beschluss des Marktgemeinderates wird der Markt Burgheim ab dem Jahr 2011 die Konzessionsabgabe für Strom wie folgt erheben:

Im Bereich HT:
von 0-4.000 kWh: Konzessionsabgabe zu 100 % (1,32 Cent/kWh)
ab 4.001 kWh: Konzessionsabgabe zu 50 % (0,66 Cent/kWh)

Im Bereich NT:
Konzessionsabgabe von 0,45 Cent/kWh

Ökologischer Ausbau des Leitenbaches bei Illdorf

Der geplante ökologische Ausbau des Leitenbaches (Schaffung eines Regenrückhaltebeckens) kann derzeit aus formalen Gründen leider nicht verwirklicht werden. Das Vorhaben wird zunächst zurückgestellt. In den nächsten Jahren soll ein Gewässerentwicklungskonzept aufgestellt werden, indem der Leitenbach mit berücksichtigt wird.

Die Gemeindekasse weist auf die Fälligkeit folgender Abgaben hin:

Abgabeart	Rate	fällig am
Kanalgebühr	1. Halbjahr 2011	15.01.2011

Die o. g. Abgaben werden zu den genannten Fälligkeitsterminen abgebucht. Sollten Sie uns keine Einzugsermächtigung erteilt haben, bitten wir um pünktliche Überweisung in -EURO- unter Angabe der Abgabeart und der Personen-Kenn-Nummer (PK-Nr.).



Bücherei Burgheim

„Der Winter ist auch nicht mehr, was er war; die Männer sind alle so unverfroren.“ *Helen Vita (1928-2001), dt. Schauspielerin u. Chansonsängerin*

Buchtipps des Monats:

Sturz der Titanen von Ken Follett

Das zwanzigste Jahrhundert ist längst schon Geschichte geworden. Wie in „Die Säulen der Erde“ und „Die Tore der Welt“ entwirft Ken Follett in seinem neuen Roman ein gewaltiges Panorama einer ganzen Epoche, doch in einem Maßstab, wie dies kein heutiger Autor bislang gewagt hat. Der Sturz der Titanen ist der Auftakt zu einer dreibändigen Jahrhundert-Saga, die drei Länder, drei Familien und drei Generationen umfasst.

Eine deutsch-österreichische Aristokratenfamilie, die unter den politischen Spannungen zerrissen wird. Eine Familie aus England zwischen Arbeiterschicht und Adel. Und zwei Brüder aus Russland, die in den Strudel der Revolution hineingezogen werden und sich auf verschiedenen Seiten gegenüberstehen. Ihre verflochtenen Schicksale entfalten sich vor dem Hintergrund jener dramatischen Zeit, die mit den Vorböten des Ersten Weltkriegs beginnt und mit dem Fall der Mauer enden wird. Diese Romane werden Geschichte schreiben.

Das Gesetz von John Grisham

Inez Graney scheut keine Mühe, um ihren Sohn zu besuchen. Seit elf Jahren sitzt Raymond im Todestrakt. Seine Brüder, die ihre Mutter stets begleiten, halten Raymond für einen schrägen Vogel. Oft muss Inez zwischen ihren Söhnen vermitteln. So auch diesmal, an diesem besonderen Besuchstag, an dem Raymond Graney hingerichtet wird...

John Grisham erzählt Stories, die den Leser ins Herz treffen, und schafft Figuren, die man nie mehr vergisst. Ein Meisterwerk!

Seine Liebe galt schon immer dem Süden der USA, dort, wo alles ein bisschen langsamer läuft und die Menschen eigenwillig sind. Und so verwundert es nicht, dass John Grisham sein persönlichstes Buch hier ansiedelt und den Leser mitnimmt auf eine Reise zum Schauplatz seines Herzens. Mit ungeheurer erzählerischer Kraft ist er ganz nah bei seinen Helden, ihren großen Hoffnungen und kleinen Enttäuschungen. Mack Stafford etwa, der die Chance seines Lebens bekommt und nicht eine einzige Minute zögert, um seinem alten Leben zu entfliehen, oder aber Adrian Keanes, der zum Sterben nach Hause kommt, doch aufs Schmachlichste verstoßen wird. Figuren, die den Leser noch lange begleiten. John Grishams Geschichten, komisch, nachdenklich, traurig, aber immer mit einem Augenzwinkern erzählt, zeigen nachdrücklich, warum er zu den erfolgreichsten Schriftstellern der Welt zählt.

Die Gemeindebücherei ist vom 22. Dezember bis 6. Januar geschlossen!

Ab Freitag, den 7. Januar sind wir wieder wie gewohnt für Sie da – auch in der Schulbücherei!

Wir wünschen Ihnen und Ihrer Familie ein gesegnetes Weihnachtsfest und einen guten Rutsch ins neue Jahr!

Ihr Bücherei-Team

Öffnungszeiten:	vormittags	nachmittags
Gemeindebücherei Tel.: (08432) 9412-25		
Montag	---	16:00 Uhr – 18:00 Uhr
Mittwoch	09:00 Uhr – 11:00 Uhr	16:00 Uhr – 18:00 Uhr
Freitag	---	17:00 Uhr – 18:30 Uhr
Schulbücherei Tel.: (08432) 9409-306		
Mo., Di., Do.	07:25 Uhr – 07:45 Uhr	(nicht während der Ferien!)
	jeden 1. Freitag im Monat	17:00 Uhr – 18:30 Uhr

Kinder-/Jugend-Karate-Kurs in Burgheim



Die Karate-Abteilung des TSV Burgheim bietet für Kinder ab 8 Jahren einen kostenlosen Schnupperkurs in der „alten“ Turnhalle der Grundschule Burgheim an. Dieser beginnt am Mittwoch, den 08.12.2010 um 17.00 Uhr. (Trainingszeit: 17.00 – 18.30 Uhr)

Voranmeldungen bitte bei Herrn Andre Meyer: andre@karate-ikeda.de oder Herrn Peter Kamphans: Tel. 08431/1339 / eMail: kampsan@karate-ikeda.de

Kursbeginn für das regelmäßige Training ist der 12.01.2011 – Weitere Infos: www.Karate-Ikeda.de

Der neue Elternbeirat im Kindergarten „Spatzennest“ Straß stellt sich vor:

Die neue Vorsitzende ist Katharina Landes, als Stellvertreter fungieren Brigitte Hekele und Anita Beltz. Kassier ist Barbara Hiebl und Schriftführerin ist Karin Wunderlich. Als Beisitzer unterstützen das Team Elke Hentschel, Tanja Fahrmayr, Claudia Zinsinger und Carmen Schneider.



Die Kinder, das Team und der Elternbeirat des „Spatzennest“ Straß bedanken sich bei allen Helferinnen und Helfern für die tatkräftige Unterstützung im abgelaufenen Kindergartenjahr 2009/2010.

von links: Anita Beltz, Brigitte Hekele, Karin Wunderlich, Katharina Landes, Elke Hentschel, Barbara Hiebl, Tanja Fahrmayr, Carmen Schneider und Claudia Zinsinger

Rentenberatungstermine im Landratsamt Neuburg-Schrobenhausen

Auskunft und Beratung über ihr Versicherungskonto bei der Deutschen Rentenversicherung **Bund** sowie **Bayern** Süd erhalten Sie am

- 08.12.2010
- 22.12.2010

jeweils von 09.00 bis 12.00 Uhr und von 13.00 bis 15.20 Uhr. Bitte melden Sie sich spätestens zwei Wochen vor dem jeweiligen Termin unter Angabe Ihrer Versicherungsnummer im Landratsamt Neuburg-Schrobenhausen unter Tel. (0 84 31) 5 72 62 an. Zur Beratung bitte die Versicherungsunterlagen und Ihren Personalausweis mitbringen. Sämtliche Beratungen sind kostenfrei!

Die nächste Bürgersprechstunde findet im Rathaus statt am:

Samstag, den 22. Januar 2011
Samstag, den 05. Februar 2011
von 9.00 bis 10.00 Uhr



Kurzfristige Änderungen vorbehalten.

Energiesparlampen können ab sofort auf allen Wertstoffhöfen abgegeben werden

Landkreisbetriebe erweitern das Serviceangebot

Das Serviceangebot der Landkreisbetriebe Neuburg-Schrobenhausen wird aus aktuellem Anlass erweitert. Ab sofort können auch Energiesparlampen auf allen 35 landkreiseigenen Wertstoffhöfen abgegeben werden. Bisher wurden diese nur bei der Sperrmüllannahme in Neuburg und Schrobenhausen sowie bei der Problemmüllsammmlung angenommen. Vor dem Hintergrund des nun schrittweise in Kraft getretenen europaweiten Glühlampenverbotes bietet der Landkreis Neuburg-Schrobenhausen damit auch für diese Abfälle ein bürgerfreundliches Sammelsystem flächendeckend im gesamten Landkreisgebiet an.

Ausgediente Energiesparlampen dürfen keinesfalls in den Hausmüll. Denn die langlebigen Lichtspender enthalten u. a. gesundheits-schädliches Quecksilber. Dieses ist solange unbedenklich, solange das Schwermetall in der Glashülle eingeschlossen bleibt. Gehen die Lampen jedoch zu Bruch, kann die giftige Substanz über Luft, Boden und Wasser schließlich auch in unsere Lebensmittel gelangen.

Damit die Energiesparlampen fachgerecht und bürgerfreundlich entsorgt werden können, haben die Landkreisbetriebe jetzt alle Wertstoffhöfe mit Sammelbehälter zur Sammlung der Energiesparlampen ausgestattet. Die Energiesparlampen werden auf diese Weise einer ordnungsgemäßen Verwertung zugeführt.

Herkömmliche Glühlampen und Halogenlampen dürfen weiterhin über die Restmülltonne entsorgt werden.

Öffnungszeiten Wertstoffhöfe

Wertstoffe

zwischen den Weihnachtsfeiertagen und Neujahr

Am Freitag, 24.12.2010, Samstag, 25.12.2010, Freitag, 31.12.2010 und am Samstag 01.01.2011 haben alle Wertstoffhöfe im Landkreis geschlossen.

Burgheim

Mittwoch 22.12.2010 von 16.00 bis 19.00 Uhr und
Mittwoch, 29.12.2010 von 16.00 bis 19.00 Uhr

Straß

Donnerstag, 23.12.2010 von 16.00 bis 19.00 Uhr und
Donnerstag, 30.12.2010 von 16.00 bis 19.00 Uhr

Christbaumentsorgung:

In der Zeit vom 03.01.2011 bis 05.02.2011 besteht die Möglichkeit, die abdekorierten Bäume (ohne Reste von Lametta, Kugeln etc.) an jedem Wertstoffhof kostenlos zu den regulären Öffnungszeiten zu entsorgen.

Annahme von Sperrmüll und Elektronikschrott

Wertstoffhof Straß

Januar 2011 07.01.2011
Februar 2011 11.02.2011
jeweils von 16.00 - 19.00 Uhr

Baum- und Strauchschnitt:

An Wertstoffhöfen, an denen Baum- und Strauchschnitt angenommen werden, besteht die Möglichkeit der Abgabe unbefristet, da die Baum- und Strauchschnittannahme nicht – wie Ihnen bereits mitgeteilt worden ist zum 31.03.2011 endet, sondern nun ganzjährig (!) durchgeführt wird.

Mülltonnen

Bei Fragen zu den Terminverschiebungen oder Problemen mit der Leerung Ihrer Abfallgefäße stehen Ihnen folgende Telefonnummern zur Verfügung:

0800/1230546 – Restmüll- und (kostenfrei) Windeltonne

0 84 31/6 12 - 1 33 – Biomülltonne

NEU: NEU: NEU:

Weitere Informationen rund um die Müllentsorgung finden Sie unter: www.landkreisbetriebe.de



Stellenausschreibung

für ein Sozialpädagogisches Seminar I (Vorpraktikum) beim Markt Burgheim

Der Markt Burgheim bietet ab 01. September 2011 einen Praktikumsplatz für eine/n Praktikantin/Praktikanten des „Sozialpädagogischen Seminars“ an. Das Praktikum ist befristet bis 31.08.2012 und wird in Teilzeit mit 36,50 Stunden im gemeindlichen Kindergarten Burgheim durchgeführt.

Voraussetzung für eine Einstellung ist der Abschluss der Mittleren Reife bzw. eine Vorausbildung und die Zusicherung eines Schulplatzes an einer Fachakademie für Sozialpädagogik. Schriftliche Bewerbungen mit den üblichen Unterlagen bitten wir bis 14. Januar 2011 an den Markt Burgheim, Marktplatz 13, 86666 Burgheim, zu richten

Bei Rückfragen wenden Sie sich bitte an 1. Bürgermeister Kaufmann, Tel. 08432/941212.

Informationen der Schulen

Übertritt in die 6-stufige Paul-Winter-Schule, Neuburg, Staatl. Realschule für Knaben

Informationsabend: Mittwoch, 23. Februar 2011 um 19:00 Uhr in der Aula der Realschule, Franziskanerstr. 210, Neuburg, Tel. 08431-643690.

Information zur Aufnahme FOS Fachoberschule Neuburg für die drei Fachrichtungen

Am Donnerstag, den 17. Februar 2011 um 19:00 Uhr in der Aula, Eybstr. B 251, Neuburg, Tel. 08431-539680

Information zur Aufnahme an den Staatl. Berufsfachschulen für Hauswirtschaft und Kinderpflege

Die Staatlichen Berufsfachschulen für Hauswirtschaft, Kinderpflege und Sozialpflege, Neuburg, führen am Donnerstag 03. Februar 2011, ab 19:00 Uhr im Schulgebäude an der Monheimer Str. 66 einen Informationstag durch.

Rauchschtzvorhanges des Seniorenzentrums Schloß Straß

Durch die Übergabe eines Rauchschtzvorhanges des Seniorenzentrums Schloß Straß an die freiwillige Feuerwehr Straß ging ein langgehegter Wunsch der Wehr in Erfüllung, welche bei Brandalarm als erste Wehr vor Ort ist und somit die Hauptlast eines Einsatzes trägt.

Auf Grund von Erfahrungen vor Ort wurde bald klar, dass ein üblicher Rauchschtzvorhang auf Grund der Überbreite der Türen keinen ausreichenden Rauchschtz gewährleistet. In einem gemeinsamen Gespräch zwischen Feuerwehr und Heimleitung wurde dieses Problem erörtert und Herr Rotzer sicherte spontan zu der Feuerwehr einen geeigneten Vorhang zu finanzieren. Ein besonderes Anliegen ist ihm hierbei der Schutz der Bewohner des Hauses und natürlich der Mitglieder der Feuerwehr. Zu dem sei ihm sehr an einer guten und reibungslosen Zusammenarbeit mit der Feuerwehr zu Gunsten der Bewohner gelegen und diese Wichtigkeit möchte er mit dieser Geste unterstreichen.



Sowohl die Vertreter der Feuerwehr als auch Herr Dußmann als Vertreter der politischen Gemeinde lobten das Engagement und die gute Zusammenarbeit mit der Einrichtung. Gerade in einer Zeit, in welcher die Feuerwehren vor immer neuen Herausforderungen stehen sei es wichtig hier gemeinsam an einem Strang zu ziehen.

Von links nach rechts: 2. Bürgermeister Hans Dußmann, Kreisbrandrat Matthias Hentschel, Brandschutzbeauftragter Anton Neubauer, Heimleiter Walter Rotzer, 1. Kommandant Franz Dreher, 2. Kommandant Winfried Ehni

Start frei zur Berufsorientierung



In einem zweitägigen Drechselkurs konnten die Schülerinnen und Schüler der 7. Jahrgangsstufe an der Volksschule Burgheim Berufspraxis schnuppern. Im Grundkurs wurde die Drechselmaschine und ihre Funktionsweise durch H. E. Spreng vorgestellt. Anschließend ging es an die praktische Arbeit: Drechseln eines Salz- und Pfefferstreuers. Im Aufbaukurs wurde unter erhöhten Anforderungen ein Kugelschreiber gedrehselt. Die Schülerinnen und Schüler waren äußerst motiviert und freuten sich über ihre Werke.

Angebote im Winter:

Salate: Feldsalat, Chinakohl, Zuckerhut usw.
Gemüse: Rosenkohl, Karotten, Blau-Weiß- und Spitzkraut Wirsing, Grünkohl, Schwarzer Rettich, Rote Rüben, Schwarzwurzel,
Kartoffeln: festkochend, vorwiegend festkochend, mehlig
 Außerdem: Eier von freilaufenden Hühnern, Käse, Öle, unbehandelte Zitrusfrüchte, Kartoffellebkuchen, kandierte Früchte, Apfel in vier Sorten: 3 kg 4,50 €, Birnen, Gänse und Enten (Brust und Keulen) von freilaufenden Tieren bis 15.12. vorbestellen!



Gemüse, Obst, Spezialitäten von uns & aus der Region

Allen ein gesegnetes Weihnachten und ein gesundes Neues Jahr!

Familie Wünsch
 Donauwörther Str. 28
 86666 Burgheim
 Tel. 08432 - 471
 Fax 08432 - 949342

Hofladen Öffnungszeiten:
 Mittwoch bis Freitag
 von 8:00 - 18:00 Uhr
 Samstag von 8:00 bis 12:00 Uhr



Sträß-Moos/Burgheim → Augsburg

	Straß-Moos	Burgheim	D O N A U W Ö R T H an	Zug	ab	Augsburg Hbf
Mo-Fr	5.27	5.30	5.47	ICE	6.07	6.27
Mo-Fr	5.27	5.30	5.47		6.02	6.41
täglich	6.32	6.35	6.52		6.58	7.28
Mo-Fr	-	7.04	7.26		7.42	8.20
Mo-Fr	7.34	7.37	7.53		7.58	8.29
täglich	8.32	8.35	8.50		8.58	9.29
Mo-Fr	9.32	9.35	9.54		10.00	10.39
täglich	10.32	10.35	10.52		10.58	11.28
Mo-Fr	11.32	11.35	11.53		11.58	12.29
täglich	12.32	12.35	12.52		12.58	13.26
Mo-Fr	13.32	13.37	13.53		13.58	14.30
täglich	14.32	14.35	14.52		14.58	15.28
Mo-Fr	15.32	15.35	15.53	ICE	16.08	16.26
Mo-Fr	15.32	15.35	15.53		15.58	16.36
täglich	16.32	16.35	16.52		16.58	17.27
Mo-Fr 2	17.32	17.35	17.53	ICE	18.08	18.26
Mo-Fr 2	17.32	17.35	17.53		17.58	18.39
Mo-Fr 3	17.32	17.35	17.53		18.00	18.39
täglich	18.32	18.35	18.52		18.58	19.27
Mo-Fr	19.32	19.35	19.53		19.58	20.29
täglich	20.32	20.35	20.52		20.58	21.28
Mo-Fr	21.36	21.39	21.54	ICE	22.08	22.27
Mo-Fr	21.36	21.39	21.54		21.59	22.37
Sa+So	22.33	22.36	22.52		22.58	23.28

Bahnfahrpläne können sich wegen umfangreicher Bautätigkeiten kurzfristig ändern, ggf. DB-Auskunft anrufen.

Telefonische Fahrplanauskunft: Bahnhof Burgheim: Tel. (08432) 233
 DB AG: Tel. (0800) 1 50 70 90 (kostenlos)
Informationen im Internet: www.bahn.de www.bayern-fahrplan.de
 www.bayerninfo.de www.neusob.de/probahn

Augsburg → Burgheim/Straß-Moos

	Augsburg Hbf	D O N A U W Ö R T H an	Burgheim	Straß-Moos
Mo-Fr	5.14	5.44	6.00	6.18
Mo-Fr	5.26	6.10	6.27	6.50
Mo-Fr ICE	5.32	5.51	6.00	6.18
Sa+So	6.28	6.56	7.02	7.22
Mo-Fr	6.28	6.56	7.03	7.19
Mo-Fr	7.21	7.56	8.03	8.20
Mo-Fr ICE	7.32	7.50	8.03	8.20
Sa+So	8.28	8.56	9.02	9.17
Mo-Fr	8.28	8.56	9.03	9.20
Mo-Fr	9.21	9.56	10.02	10.20
täglich	10.28	10.56	11.02	11.20
Mo-Fr	11.25	11.56	12.02	12.20
täglich	12.24	12.57	13.02	13.20
Mo-Fr	13.27	13.56	14.02	14.20
täglich	14.28	14.56	15.02	15.20
Mo-Fr 4	15.21	15.57	16.02	16.20
täglich 5	16.28	16.56	17.02	17.20
Mo-Fr 6	17.19	17.56	18.02	18.20
Sa+So	18.28	18.56	19.02	19.20
Mo-Fr	18.28	18.56	19.03	19.20
Mo-Fr	19.21	19.56	20.01	20.18
Mo-Fr ICE	19.32	19.50	20.01	20.18
täglich	20.28	20.56	21.01	21.17
So	21.54	22.32	23.06	23.37

Allgemeine Hinweise zu diesem Taschenfahrplan:

- Zum Umsteigen (U) sind 3 bis 5 Minuten berücksichtigt
- Sofern nicht anders angegeben, handelt es sich bei den Verbindungen um Nahverkehrszüge (RB, RE), die mit Schönes-Wochenende-Ticket, Bayern-Ticket, Regio-Ticket oder Quer-durchs-Land-Ticket benutzt werden können.
- IC, EC und ICE besonderer Fahrpreis
- An Feiertagen Verkehr wie Sonntag
- Fahrpläneinschränkungen an Feiertagen, 24.12.-6.1., von Karfreitag bis Ostermontag und Pfingsten sind in diesem Taschenfahrplan nicht enthalten

Taschenfahrplan 2010/2011 BURGHEIM • STRASS-MOOS

12. Dez. 2010 – 10. Dez. 2011



Herausgeber

PRO BAHN Oberbayern e.V.
 Agnes-Bernauer-Pl. 8, 80687 München
 Kreisgruppe Neuburg-Schrobenhausen
 Manfred Binzer, Tel. (08252) 83572
 E-Mail: manfred.binzer@neusob.de

Internet www.neusob.de/probahn

Konzeption Stefan Lesny

Alle Angaben ohne Gewähr

PRO BAHN
 Ihr Fahrgastverband

BAHNLAND BAYERN
 Zeit für Dich.

9114 (RBA) Donauwörth – Neuburg

Verkehrstage	Montag – Freitag										So	
	Anmerkungen	S1	S2	S1	S2	S	S1	S2	S	F		S
Donauwörth, Bhf. (Steig B)												23.06
Kunding						6.56	7.00	7.14				
Eschling						6.58	7.03	7.08				
Wengen						7.00	7.05	7.11				
Illdorf						7.05	7.12	7.05				
Längloh							7.15	7.02				
Dezenacker							7.17	7.00				
Biding		7.02	7.16			7.13						
Ortlfing		7.03	7.19			7.12						
Burgheim, Marktplatz									7.24	7.30	23.35	
–, Schule	7.08	7.09	7.23	7.22		7.24	7.24					
–, Bahnhof									7.27	7.32		
Straß, Kirche	7.01			7.16					7.30	7.36	23.37	
Moos	7.00			7.13					7.23			
Leidling		7.00	7.12			7.15						
Neuburg, Regierungslager						7.38			7.43	7.45	7.44	23.45
–, Hofgarten						7.40			7.48	7.49	7.47	
–, Parkschule						7.45			7.53			
–, Berufsschule											7.53	

F = in den Ferien und an schulfreien Tagen S = nur an Schultagen
 1 = verkehrt nur im Schuljahr 2011/2012 3 = hält nur zum Aussteigen
 2 = verkehrt nur im Schuljahr 2010/2011 Buß- und Bettag Verkehr wie an schulfreien Tagen

9114 (RBA) Neuburg – Donauwörth

Verkehrstage	Montag – Freitag									
	Anmerkungen	S	S	S	S	S	S	S	F	S
Neuburg, Berufsschule						13.10			15.40	17.10
–, Parkschule						13.15			15.45	
–, Hofgarten						13.20	13.25	13.25	15.50	16.55
–, Regierungslager						13.24	13.28	13.28	15.54	16.59
–, An der Luisenhöhe										17.23
Leidling	12.19					12.59	13.39		16.09	17.39
Moos	12.09					13.07		13.42	16.22	
Straß, Kirche	12.13					13.05			13.39	16.17
Burgheim, Bhf.						13.45			13.41	16.25
–, Schule	12.05	12.05	12.47	12.47						17.11
–, Marktplatz									13.43	17.13
Ortlfing	12.25					12.51	13.42		16.12	17.49
Biding	12.21					12.55	13.40		16.10	17.51
Dezenacker		12.23	13.07							17.54
Längloh		12.22	13.04							17.55
Illdorf		12.20	13.02			13.49			16.29	18.00
Wengen		12.15	12.57			13.55			16.35	18.12
Eschling		12.16	12.58			13.56			16.36	18.13
Kunding		12.10	12.52			13.58			16.38	18.18
Donauwörth, Bhf.										

F = in den Ferien und an schulfreien Tagen S = nur an Schultagen
 Buß- und Bettag Verkehr wie an schulfreien Tagen

🚍 Straß-Moos/Burgheim → Donauwörth

M O N T A G — F R E I T A G					
Straß-Moos ab	Burgheim ab	Rain an	DONAUWÖRTH an	Günzburg ab	Günzburg an
5.27	5.30	5.35	5.47	6.06	6.58
6.32	6.35	6.40	6.52	7.05	7.43
—	7.04	7.09	7.26	—	—
7.34	7.37	7.42	7.53	8.02	8.41
8.32	8.35	8.39	8.50	9.02	9.48
9.32	9.35	9.40	9.54	10.02	10.41
10.32	10.35	10.40	10.52	11.02	11.48
11.32	11.35	11.40	11.53	12.02	12.41
12.32	12.35	12.40	12.52	13.02	13.48
13.32	13.37	13.41	13.53	14.02	14.41
14.32	14.35	14.40	14.52	15.02	15.55
15.32	15.35	15.40	15.53	16.02	16.41
16.32	16.35	16.40	16.52	17.02	17.48
17.32	17.35	17.40	17.53	18.02	18.41
18.32	18.35	18.40	18.52	19.02	19.53
19.32	19.35	19.40	19.53	20.02	20.41
20.32	20.35	20.40	20.52	21.02	21.52
21.36	21.39	21.44	21.54	—	—
S A M S T A G / S O N N T A G					
6.32	6.35	6.40	6.52	7.02	7.43
8.32	8.35	8.39	8.50	9.02	9.44
10.32	10.35	10.40	10.52	11.02	11.44
12.32	12.35	12.40	12.52	13.02	13.44
14.32	14.35	14.40	14.52	15.02	15.44
16.32	16.35	16.40	16.52	17.02	17.44
18.32	18.35	18.40	18.52	19.02	19.44
20.32	20.35	20.40	20.52	21.02	21.45
22.33	22.36	22.41	22.52	—	—

1 = 14.6.-9.12. Abfahrt in IN Hbf nach IN Nord 1 Min. später 2 = nicht 15.3.-20.5.
 3 = 15.3.-20.5. 4 = 13.12.-10.6. Abfahrt in Augsburg 4 Min später 5 = 22.5.-10.12.
 Abfahrt in Augsburg 1 Min später 6 = 13.12.-20.5. Abfahrt in Augsburg 6 Min später

🚍 Donauwörth → Burgheim/Straß-Moos

M O N T A G — F R E I T A G					
Günzburg ab	DONAUWÖRTH an	Rain ab	Burgheim an	Straß-Moos an	Straß-Moos an
—	—	4.59	5.07	5.13	5.15
5.10	5.53	6.00	6.11	6.16	6.18
—	—	6.27	6.44	6.50	—
5.57	6.38	7.03	7.13	7.19	7.22
6.53	7.37	8.03	8.14	8.20	8.23
8.04	8.50	9.03	9.16	9.20	9.23
9.14	9.53	10.02	10.14	10.20	10.23
10.04	10.52	11.02	11.14	11.20	11.23
11.14	11.53	12.02	12.14	12.20	12.23
12.04	12.52	13.02	13.14	13.20	13.23
13.14	13.53	14.02	14.14	14.20	14.23
14.04	14.52	15.02	15.14	15.20	15.23
15.14	15.53	16.02	16.14	16.20	16.23
16.03	16.51	17.02	17.14	17.20	17.23
17.14	17.53	18.02	18.14	18.20	18.23
18.04	18.52	19.03	19.14	19.20	19.23
19.14	19.53	20.01	20.10	20.16	20.18
20.04	20.50	21.01	21.10	21.15	21.17
S A M S T A G / S O N N T A G					
—	—	5.10	5.18	5.23	5.25
6.15	6.53	7.02	7.13	7.19	7.22
8.04	8.47	9.02	9.12	9.17	9.20
10.04	10.47	11.02	11.14	11.20	11.23
12.04	12.47	13.02	13.14	13.20	13.23
14.04	14.47	15.02	15.14	15.20	15.23
16.04	16.47	17.02	17.14	17.20	17.23
18.04	18.47	19.02	19.14	19.20	19.23
20.04	20.47	21.01	21.10	21.15	21.17
So	22.20	23.01	23.06	23.32	23.37

🚍 = RBA-Linie 9114, hält nur zum Aussteigen Rain Neuberger Str., Burgheim Marktplatz, Straß Kirche

🚍 Burgheim/Straß-Moos → Neuburg, Ingolstadt

	Burgheim ab	Straß-Moos ab	Neuburg an	Ingolstadt an	Anschluss nach IN Nord
Mo-Fr	5.13	5.16	5.29	5.48	6.00
Sa+So	5.23	5.26	5.33	5.51	6.03
Mo-Fr	6.16	6.19	6.31	6.50	7.03
täglich	7.20	7.22	7.31	7.51	8.04
Mo-Fr	8.20	8.24	8.32	8.51	9.30
Sa+So	9.18	9.20	9.32	9.51	10.04
Mo-Fr	9.21	9.24	9.32	9.51	10.04
Mo-Fr	10.20	10.24	10.32	10.51	11.30
täglich	11.20	11.24	11.32	11.51	12.04
Mo-Fr	12.20	12.24	12.32	12.51	13.30
täglich	13.20	13.24	13.32	13.51	14.04
Fr	14.20	14.24	14.32	14.51	15.04
Mo-Fr	14.20	14.24	14.32	14.51	15.30
Mo-Fr	15.20	15.24	15.32	15.51	16.03
Sa+So	15.20	15.24	15.32	15.51	16.04
Mo-Fr 1	16.20	16.24	16.32	16.51	17.03
täglich	17.20	17.24	17.32	17.51	18.04
Mo-Fr	18.20	18.24	18.32	18.51	19.30
täglich	19.20	19.24	19.32	19.51	20.04
Mo-Fr	20.16	20.19	20.31	20.51	21.30
täglich	21.15	21.18	21.26	21.45	21.58

🚍 Ingolstadt, Neuburg → Straß-Moos/Burgheim

	Anschluss von IN Nord	Ingolstadt Hbf ab	Neuburg ab	Straß-Moos an	Burgheim an
Mo-Fr	4.34	5.00	5.18	5.27	5.29
Mo-Fr	5.51	6.04	6.21	6.31	6.34
Sa+So	5.51	6.04	6.24	6.31	6.34
Mo-Fr	6.51	7.00	7.18	7.34	7.36
täglich	7.48	8.04	8.20	8.32	8.34
Mo-Fr	8.20	9.04	9.20	9.32	9.34
täglich	9.48	10.04	10.20	10.32	10.34
Mo-Fr	10.20	11.04	11.20	11.32	11.34
täglich	11.48	12.04	12.20	12.32	12.34
Mo-Fr	12.20	13.04	13.20	13.32	13.34
täglich	13.48	14.03	14.20	14.32	14.34
Mo-Fr	14.21	15.04	15.20	15.32	15.34
täglich	15.48	16.03	16.19	16.32	16.34
Mo-Fr	16.40	17.04	17.20	17.32	17.34
täglich	17.48	18.03	18.20	18.32	18.34
Mo-Fr	18.48	19.04	19.20	19.32	19.34
täglich	19.48	20.06	20.22	20.32	20.34
Mo-Fr	20.20	21.04	21.28	21.36	21.38
Sa+So	21.50	22.09	22.25	22.33	22.35

🚍 Stadtbus Neuburg Linie 3 (Bahnhof – Innenstadt)

Verkehrstage	Montag-Freitag				Montag – Samstag				Montag-Freitag								
Bahnhof	6.34	7.04	7.34	8.04	alle	11.34	12.04	12.34	16.04	16.34	17.04	17.34	18.04	18.34	19.04	19.34	
Am Schwalbanger	6.38	7.08	7.38	8.08	30	11.38	12.08	12.38	30	16.08	16.38	17.08	17.38	18.08	18.38	19.08	19.38
Spitalplatz an	6.48	7.18	7.48	8.18	Minuten	11.48	12.18	12.48	Minuten	16.18	16.48	17.18	17.48	18.18	18.48	19.18	19.48
Spitalplatz ab	6.52	7.22	7.52	8.22	alle	11.52	12.22	12.52	alle	16.22	16.52	17.22	17.52	18.22	18.52	19.22	
Hofgarten	6.53	7.23	7.53	8.23	30	11.53	12.23	12.53	30	16.23	16.53	17.23	17.53	18.23	18.53	19.23	
Bahnhof	7.00	7.30	8.00	8.30	Minuten	12.00	12.30	13.00	Minuten	16.30	17.00	17.30	18.00	18.30	19.00	19.30	



Wir wünschen Ihnen ein frohes Weihnachtsfest und ein erfolgreiches neues Jahr 2011!

RAINER GLASHAUS
 Bauglaserie, Reg.-Schnelldienst, Kunstglaserie, Glasveredelung, Sandstrahlarbeiten
 Bildereinrahmung, Spiegel, Duschen, Ganzglasanlagen, exclusive Glasartikel
GLAS LEHMEIER GMBH
 86641 Rain, Unterpeichinger Str. 7
 Tel. 09090-2401, Fax 09090-2408
 E-mail: info@glaserei-lehmeier.de

Ihr kompetenter Partner in Sachen Glas

Räumungsverkauf

Geschenkartikel und Tischdecken nochmals reduziert.

- Töpfe und Pfannen
- Besteckgarnituren
- Messer und -blöcke
- Backformen

SUPERGÜNSTIG!

Silit original KAISER Backform
S sefranek Freude an Haushalt & Geschenk
 Marktplatz 6 - 86666 Burgheim - Tel. / Fax (0 84 32) 2 34

Rente rauf – Steuern runter

Wir planen Ihre Rente, als wär's unsere eigene: Träumen Sie von einer sicheren Rente? Dann sorgen Sie rechtzeitig privat vor, z.B. mit einer Rürup-Rente. Die wird staatlich gefördert und Sie bekommen mehr Rente. Wir beraten Sie gerne!

Ich bin zertifizierter Vorsorgeberater **TUV**

Versicherungsbüro Pichler
 Sudetenlandstraße 21
 86633 Neuburg/Donau
 Telefon (08431) 9305
 christian_pichler@pichler.vkb.de

Wir versichern Bayern.

VER SICHER KAMMER BAYERN
 Finanzgruppe

Unser aktuelles Busprogramm

19.12.10 **Christkindlmarkt St. Wolfgang** mit Wenatex € 5,-
 26.12.10 **Budapester Operettengala** € 85,-
 9.1./27.3. **Circus Krone** ab € 23,-
 16.01.11 **Kutschfahrt durch St. Wolfgang** mit Wenatex € 5,-
 03.02.11 **Holiday on Ice - Premiere in München** € 49,-
 05.02.11 **Winterwanderung** ins schöne Gaistal € 25,-
 10.04.11 **Ostermarkt Gut Aiderbichl** mit Wenatex € 5,-

01.04. - **Überraschungsfahrt**, Busfahrt mit Brotzeit
 03.04.11 2 x Übernachtung mit HP, viel Programm € 179,-

Gruppenflugreise Türkei – nur noch wenige Plätze frei!
 14.01. - Türkei mit Kappadokien, Flug ab/bis München
 21.01.11 7 x Übernachtung mit HP, 3tägiger Ausflug nach Kappadokien mit Reiseleitung **nur € 179,-**

17.12.10 **VIP-Busabholung in Ulm** nur € 10,-
 mit Werksführung, Mittagessen, Übernahme unseres neuen 59-Sitzer-Reiseluxusbusses, anschließend Besuch des Christkindlmarktes

Sie suchen nach einem traumhaften Geschenk???
 ...zu Weihnachten, Geburtstag oder einen anderen Anlass...
 Mit unseren individuellen Reisegutscheinen basteln wir nach Ihren Wünschen ein perfektes Geschenk!

Donaumoos Reisen Seitz
 Klingsmoos 08433 / 80 08 • Karlshuld 08454 / 962 662
 www.donaumoos-reisen.de



Aus dem Standesamt

zum 70. Geburtstag

am 16.12.2010 Frau Mayer Martina, Burgheim GT Straß
 am 28.12.2010 Herr Mayer Ernst, Burgheim GT Straß
 am 30.12.2010 Frau Körner Renate, Burgheim
 am 06.01.2011 Herr Artner Rudolf, Burgheim
 am 06.01.2011 Herr Hulka Ernst, Burgheim GT Straß
 am 25.01.2011 Herr Thanheiser Erich, Burgheim
 am 03.02.2011 Frau Horvath Elisabeth, Burgheim GT Straß
 am 10.02.2011 Herr Paula Josef, Burgheim

zum 75. Geburtstag

am 14.12.2010 Herr Retzlaff Günter, Burgheim GT Straß
 am 03.01.2011 Frau Knoll Ruth, Burgheim
 am 25.01.2011 Frau Gruber Erika, Burgheim GT Straß
 am 05.02.2011 Frau Schnürch Kunigunde, Burgheim

zum 80. Geburtstag

am 22.12.2010 Frau Verley Ingrid, Burgheim
 am 30.12.2010 Frau Stautner Anna, Burgheim
 am 23.01.2011 Herr Zwicknagel Mathias, Burgheim GT Straß

zum 85. Geburtstag

am 12.02.2011 Frau Großhauser Agnes, Burgheim GT Ortlfing

zum 90. Geburtstag

am 17.01.2011 Frau Weidner Walburga, Burgheim
 am 27.01.2011 Frau Schmidl Ilse, Burgheim

Sterbefälle

am 03.11.2010 Herr Königsdorfer Johann, Burgheim GT Illdorf
 am 09.11.2010 Herr Hutschenreiter Peter, Burgheim
 am 12.11.2010 Frau Wolf Maria, Burgheim GT Straß
 am 13.11.2010 Herr Brei Julius, Burgheim
 am 16.11.2010 Frau Hartmuth Herta, Burgheim GT Straß
 am 22.11.2010 Kairath Gerda, Burgheim GT Straß

Falls Sie die Veröffentlichung Ihres Geburtstages bzw. Ehejubiläums nicht wünschen, bitten wir sie, dies frühzeitig bei der Gemeinde (Bürgerbüro) zu melden.



Evang.-Luth. Kirchengemeinde Burgheim

Weihnachten II 26.12. 10 Uhr Gottwald mit Abendmahl (Wein)

Evang.-Luth. Kirchengemeinde Rain a.L.

3. Advent 12.12. Familiengottesdienst Team/Gottwald
4. Advent 19.12. Musikalischer Gottesdienst Gottwald mit Kirchenkaffee
Heiliger Abend 24.12. 15 Uhr Familiengottesdienst mit Krippenspiel Gottwald/Team
 17 Uhr Christvesper Gottwald
Weihnachten 25.12. Festgottesdienst Gottwald Abendmahl (Trauben)
27.12.2010 15 Uhr Kreissenorenheim, I. Gottwald-Weber
Silvester 31.12. 17 Uhr Jahresschlussgottesdienst Gottwald
08.01.2011 14 Uhr Behindertenwerk Schweinspoint
09.01.2011 Lektor/in
16.01.2011 Gottwald mit Kirchenkaffee
23.01.2011 Gottwald
26.01.2011 19 Uhr Ökumenischer Go.di., St. Michael
30.01.2011 Gottwald Abendmahl (Trauben)

Katholische Pfarreiengemeinschaft Burgheim

Gottesdienstzeiten Dezember 2010:

Sonntag, 12.12. 3. Advent

Straß 08.45 Uhr Gottesdienst
 Wengen 08.45 Uhr Gottesdienst – Patrozinium
 Illdorf 10.00 Uhr Familiengottesdienst
 Burgheim 10.00 Uhr Gottesdienst
 Ortlfing 10.00 Uhr Wort-Gottes-Feier

Samstag, 18.12.

Wengen/Leidling 19.00 Uhr Vorabendmesse

Sonntag, 19.12. 4. Advent

Ortlfing 08.45 Uhr Gottesdienst
 Illdorf 08.45 Uhr Gottesdienst
 Straß 10.00 Uhr Gottesdienst
 Burgheim 10.00 Uhr Familiengottesdienst

Bußgottesdienste mit Beichtgelegenheit

Dienstag, 21.12.2010 19.00 Uhr Leidling und Ortlfing
 Mittwoch, 22.12.2010 19.00 Uhr Illdorf und Burgheim

Freitag, 24.12. Heiliger Abend

Burgheim 16.30 Uhr Kindermette
 22.30 Uhr Christmette
 Illdorf 16.30 Uhr Kindermette
 21.00 Uhr Christmette
 Ortlfing/Leidling 19.00 Uhr Christmette
 Straß 21.00 Uhr Christmette

Samstag, 25.12. - Weihnachten

Leidling 08.45 Uhr Gottesdienst mit Kindersegnung
 Wengen/Straß 10.00 Uhr Gottesdienst mit Kindersegnung
 Burgheim 19.00 Uhr Gottesdienst

Sonntag, 26.12. - Hl. Stephanus

Ortlfing 08.45 Uhr Go.di. - Patrozinium m. Kindersegnung
 Wengen 08.45 Uhr Gottesdienst
 Illdorf/Burgheim 10.00 Uhr Gottesdienst mit Kindersegnung

Montag, 27.12.

Eschling 10.00 Uhr Gottesdienst - Patrozinium

Freitag, 31.12.

Burgheim 17.00 Uhr Gottesdienst der Pfarreiengemeinschaft zum Jahresschluss

Gottesdienste Januar 2011:

Samstag, 01.01. Neujahr

Burgheim 19.00 Uhr Gottesdienst – Aussendung aller Sternsinger in der Pfarreiengemeinschaft

Sonntag, 02.01.

Illdorf/Straß 08.45 Uhr Gottesdienst
 Ortlfing/Burgheim 10.00 Uhr Gottesdienst

Mittwoch, 05.01. Vorabend Hl. Dreikönig

Ortlfing/Illdorf 19.00 Uhr Vorabendmesse

Donnerstag, 06.01. Hl. Dreikönig

Wengen/Leidling 08.45 Uhr Gottesdienst
 Straß/Burgheim 10.00 Uhr Gottesdienst

Samstag, 08.01.

Straß/Wengen 19.00 Uhr Vorabendmesse

Sonntag, 09.01.

Illdorf/Leidling 08.45 Uhr Gottesdienst
 Ortlfing/Burgheim 10.00 Uhr Gottesdienst

Samstag, 15.01.

Illdorf/Leidling 19.00 Uhr Vorabendmesse

Sonntag, 16.01.

Straß/Ortlfing 08.45 Uhr Gottesdienst
 Wengen/Burgheim 10.00 Uhr Gottesdienst
 Pfarrzentrum 10.00 Uhr KiKiGo

Samstag, 22.01.

Ortlfing/Straß 19.00 Uhr Vorabendmesse

Dezember 2010

Dezember

11.12.2010	Schützenverein Straß	Weihnachtsfeier
11.12.2010	Wanderfreunde Burgheim	Adventsfeier
11.12.2010	Radfahrerverein Burgheim	Adventfeier mit Nikolausbesuch
11.12.2010	Feuerwehr Wengen-Eschling	Weihnachtsfeier
12.12.2010	Seniorenclub Burgheim	Weihnachtsfeier im Gasthaus Brucklachner
12.12.2010	Sportverein Straß	Seniorenachmittag
17.12.2010	Sportverein Straß	Schülerweihnacht
18.12.2010	FC Illdorf	Weihnachtsfeier der Senioren
18.12.2010	Sportverein Straß	Weihnachtsfeier
18.12.2010	TSV Burgheim	Weihnachtsfeier der Senioren im Schützensaal
19.12.2010	TSV Burgheim	Jugendweihnachtsfeier im Sportheim
19.12.2010	VDK Ortsgruppe Burgheim	Weihnachtsfeier

Jeden 1. Donnerstag im Monat Feuerwehrübung der FFW Burgheim

Notdienste

Zahnärzte/Ärzte/Apotheken

Tel.: 112 - Sie erreichen die Vermittlungsstelle des Ärztlichen Notdienstes unter der Rufnummer 01805 - 19 12 12 Bitte wenden Sie sich in allen dringenden, lebensbedrohlichen Notfällen direkt an die Rettungsleitstelle, Tel.: 112

Zahnärzte

11.12.-12.12.2010	ZA Molkenthin Olaf, Neuburg	08431/42680
18.12.-19.12.2010	ZÄ Raab Gabriela-Rita, Neuburg	08431/2454
24.12.2010	Dr. Donnerbauer Heinz, Neuburg	08431/42111
25.12.2010	Dr. med. Stein-Dreßler Katrin, Neuburg	8431/2226
26.12.2010	Dr. Ackermann Walter, Rennertshofen	08434/1555
27.12.-28.12.2010	Dr. Schiller Manuela, Burgheim	08432/949937
29.12.-30.12.2010	Dr. Schäfer Berndt, Neuburg	08431/67620
31.12.2010	Dr. Haubner Johannes, Neuburg	08431/45488
01.01.2011	ZA Wall Armin, Burgheim	08432/9183
02.01.-03.01.2011	Dr. med. Ernst Hans-Herbert, Neuburg	8431/47044
04.01.-05.01.2011	Dr. Glöggl Franz-Werner, Neuburg	08431/41515
06.01.-07.01.2011	ZA Baierl Peter, Rennertshofen	08434/920990
08.01.-09.01.2011	MUDr./Univ.Olmütz Bernat Paul, Ehekirchen	08435/757
15.01.-16.01.2011	Dr. Goldberg Bert, Neuburg	08431/2200
22.01.-23.01.2011	Dr. Heckl Otto, Neuburg	08431/430311
29.01.-30.01.2011	Dr. Hollmann Gerhard, Neuburg	08431/44988
05.02.-06.02.2011	Dr. Goronzi Henriette, Neuburg	8431/9777

Ärzte

11.12.-12.12.2010	Praxis Mayer, Rennertshofen	08434/202
18.12.-19.12.2010	Dres. Zitzmann, Burgheim	08432/8081
24.12.2010	Praxis Mayer, Rennertshofen	08434/202
25.12.-27.12.2010	Dr. Reischl, Burgheim	08432/949294
28.12.-30.12.2010	Dr. Lebhaft, Rennertshofen	08434/248
31.12.2010-01.01.2011	Praxis Abt, Burgheim	08432/204
02.01.2011	Praxis Mayer, Rennertshofen	08434/202
08.01.-09.01.2011	Dres. Zitzmann, Burgheim	08432/8081
15.01.-16.01.2011	Praxis Mayer, Rennertshofen	08434/202
19.01.-23.01.2011	Dr. Lebhaft, Rennertshofen	08434/248
29.01.-30.01.2011	Dr. Reischl, Burgheim	08432/949294
05.02.-06.02.2011	Praxis Abt, Burgheim	08432/204

Apotheken

11.12.-17.12.2010	St. Michael-Apotheke, Rain	09090/2212
18.12.-24.12.2010	Donau-Apotheke, Rennertshofen	08434/206
25.12.-31.12.2010	St.-Martins-Apotheke, Mertingen	09078/1010

weitere Termine lagen uns bei Redaktionsschluss noch nicht vor!

Zensus 2011 „Wissen, was morgen zählt“

Mit Blick auf die im nächsten Jahr stattfindende Volkszählung hat der Freistaat Bayern in den Landratsämtern sogenannte Erhebungsstellen eingerichtet. Um die Einhaltung des Datenschutzes zu gewährleisten wurden die Erhebungsstellen personell, räumlich und technisch von der übrigen Verwaltung getrennt. Der Schutz personenbezogener Daten hat oberste Priorität, was auch bedeutet, dass keinerlei Angaben aus dem Zensus in andere Verwaltungsaufgaben übernommen werden dürfen.

Auch wenn die Befragungen erst am 9. Mai 2011 beginnen, laufen die Vorbereitungen für den Zensus bereits auf Hochtouren. Im Unterschied zur letzten Volkszählung 1987 werden im nächsten Jahr stichprobenartig ungefähr 13.000 Haushalte intensiv befragt, welche nach einem statistischen Zufallsverfahren ermittelt werden. Der hauptamtliche Leiter Christian Färber braucht hierzu eine Vielzahl ehrenamtlicher Mitarbeiter zur Durchführung der Interviews vor Ort.

Das Landratsamt Neuburg-Schrobenhausen sucht ab sofort 130 zuverlässige u. kontaktfreudige Personen für die Haushaltsbefragungen. Die Interviewer erhalten selbstverständlich vorher eine umfassende Schulung. Bei freier Zeiteinteilung erhalten die Ehrenamtlichen eine angemessene Vergütung.

Sollten Sie Interesse an der Tätigkeit als Interviewer im Zensus 2011 haben, bitten wir um eine Kurzbewerbung mit Angaben zu Person, Wohnort, derzeitige berufliche Situation, sowie über Mobilität und verfügbare Zeit zur Durchführung der Interviews, an untenstehende Kontaktadresse. Für weitere Auskünfte stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung.

Kontaktdaten:

Landratsamt Neuburg-Schrobenhausen • Erhebungsstelle
 Postfach 1540
 86620 Neuburg a.d. Donau
 Email: zensus@ira-nd-sob.de
 Tel.: 08431/57-471 (Hr. Färber)

Unseren Freunden und Kunden wünschen wir Frohe Weihnachten und ein glückliches und gesundes neues Jahr.



SarauerEnergieTechnik
Sarauer EnergieTechnik GmbH
Am Galgenfeld 6 | 86554 Pöttmes
Telefon 08253 99588-0 | Telefax 08253 99588-30
www.sarauer-energie technik.de

Wir wünschen unseren Kunden und Freunden frohe Weihnachten und ein gesundes Jahr 2011.

Landes  0 84 32/81 48

Thomas
Kfz-Reparaturen
Dorfstraße 10 • 86666 Wengen • Fax 0 84 32/92 09 37

Salon
Schnipp Schnapp 

Inh. Andrea Grätz
86676 Ehekirchen
Tel. 08435/1279

Öffnungszeiten:
Mo. und Do. geschlossen
Di. und Mi. 8.00 - 12.00/13.00 - 18.00 Uhr
Fr. 8.00 - 18.00 Uhr
Sa. 7.30 - 12.00Uhr

Frohe Weihnachten und ein gesundes neues Jahr wünschen Andrea & Wolfgang Grätz



Erdgasanschluss für Burgheim

Was lange währt, wird endlich gut: Mit einer Feier und dem offiziellen Entzünden einer Erdgasflamme, wurde der Anschluss von Burgheim an das Erdgasnetz der Erdgas Schwaben gefeiert.



Solange wie möglich zu Hause wohnen – das ermöglichen unsere ambulanten Dienste.

Ein frohes Weihnachtsfest und die besten Wünsche für das Jahr 2011 verbunden mit dem Dank für Ihr entgegengebrachtes Vertrauen.

Ihre Sozialstation Burgheim
Qualität und fachliche Kompetenz seit 30 Jahren.
Pfarrgasse 13
86666 Burgheim
Telefon 0 84 32/82 68
Handy 01 71/3 67 05 65
E-Mail: Burgheim@sozialstation-schrobenhausen.de

Sozialstation Neuburg-Schrobenhausen e.V. 

 Ambulante Pflege und Hilfen im Landkreis Neuburg-Schrobenhausen

Das gesamte Team des Autohaus Ziegler wünscht Ihnen **Frohe Weihnachten und einen guten Rutsch ins neue Jahr 2011!**

Insbesondere möchten wir uns für das von Ihnen entgegengebrachte Vertrauen bedanken.

ZIEGLER   
Autohaus Service OPEL

Martin Ziegler GmbH & Co. KG • Schrobenhausener Str. 56 • 86554 Pöttmes
Tel. Verkauf: 08253/9997-70 • Tel. Werkstatt: 08253/9997-67 • www.ziegler-autohaus.com

Sankt Johannes
Stiftung Behindertenwerk

Schloß Straß
Seniorenzentrum und Wohnen für behinderte Menschen

Eine besinnliche Advents- und Weihnachtszeit sowie ein gesundes 2011 allen Lesern des Burgheimer Zwoaring!

Schloß Straß • Neuburger Str. 11 • 86666 Burgheim/Straß
Telefon 08432 943-0 • Telefax 08432 943-105 • schloss.strass@sanktjohannes.com • www.sanktjohannes.com

KFZ HELMER • ZWEIRAD HELMER

Wir wünschen unseren Kunden, Freunden und Bekannten ein fröhliches, besinnliches Weihnachtsfest und einen guten Rutsch ins neue Jahr.

www.zweirad-helmer.de

- TÜV im Hause
- Kundendienst für alle PKW
- Achsvermessung
- Glasservice
- Unfallinstandsetzung
- AU - im Nu zu günstigen Preisen

Ob Kinder- oder Trekkingrad, ob Roller oder Kettcar – zum Jahresende viele attraktive Angebote!

Ob im KFZ- oder Zweiradbereich - immer die richtige Adresse für Sie.

KFZ Helmer
Sallacherstr. 24, Bayerdilling • Tel.: 09090 962246

Zweirad Helmer
Flurstr. 2, Bayerdilling • Tel.: 09090 3350

Bei uns finden sie sicher ein 
Weihnachtsgeschenk für Ihre
 Liebsten zu **vernünftigen Preisen**

Festliche Kleidung
 für Knaben
**Kommunion
 Konfirmation**
 elegant*, sportlich*
 in riesengroßer Auswahl



ab 8. Dezember

*auch in "big" Größen

Dezember Schmäckerl
 zu Fischer fahren
 und Geld sparen

Damen- und Herren Jacken
30% Nachlass
 außer schwarz und anthrazit

2 Herrenhosen - 1 Preis



zusammen

74,90 €

verschiedene Formen, Farben, Größen
 Baumwolle, Jeans, Cord

fischer

BEKLEIDUNGSHAUS
 Damen-, Herren- und festliche Knabenmode

Rennertshofen, Tel.: 0 84 34/4 10
 Öffnungszeiten: Mo - Fr 8.00 - 18.00 Uhr, Sa 8.00 - 14.00 Uhr, la. Sa 8.00 - 16.00 Uhr



Hefe
Landtechnik

Landmaschinen
 Reparaturen
 Ersatzteillager
 Hydraulik



Wir wünschen Ihnen ein frohes
**Weihnachtsfest, einen guten Rutsch
 und ein glückliches Neues Jahr!**

**Wir ziehen um! Ab 10. Januar 2011
 finden Sie uns unter folgender Adresse:**

Hefe Landtechnik • Kapellenstr. 6 • 86666 Ortlfing
 Tel.: 08432-949575 • Fax 08432-949576 • mhl@vr-web.de



8. Burgheimer Kunstwochenende ein Erfolg

Mittlerweile Tradition ist das Burgheimer Kunstwochenende, das heuer zum 8. Mal durchgeführt wurde. Unter der Leitung von Isabelle Fischl stellen dabei rund 20 Künstler ein vielseitiges Angebot zwischen Malerei und Kunsthandwerk vor. Das parallel zum Burgheimer Martinimarkt organisierte Event lockte auch heuer wieder eine Vielzahl von Besuchern in die Turnhalle nach Burgheim.



lebenswerte
heimat



Burgheim



Ehekirchen



Oberhausen



Rennertshofen



Rohrenfels

Liebe Mitbürger!

Lebenswerte Heimat beginnt zu leben. Mittlerweile wurde eine Reihe von touristischen Zielen definiert, mit denen sich unsere Region überregional präsentieren wird. Bis zum Frühjahr 2011 wird dafür eine eigene Internet-Seite erstellt, die neben den Sehenswürdigkeiten und Freizeit-

angeboten unserer Region auch das kulinarische Angebot und die Übernachtungsmöglichkeiten sowie die wichtigen Veranstaltungstermine vorstellt. Nachstehend finden Sie eine Übersicht der wichtigen, überregionalen Termine für das 1. Quartal 2011.

Albin Kaufmann *Günter Gamisch* *Fridolin Gößl* *Ernst Gebert* *Karin Schäfer*
 Bürgermeister Markt Burgheim Bürgermeister Ehekirchen Bürgermeister Oberhausen Bürgermeister Markt Rennertshofen Bürgermeisterin Rohrenfels

Veranstaltungskalender I/2011

Januar

01.01.2011 **Böllerschießen** im Kempflegarten
 17.00 Uhr, Rohrenfels
 01.01.2011 **Böllerschießen** der Schützenfreunde Burgheim
 16.00 Uhr, Marktplatz
 15.01.2011 **10. Neujahrkonzert der CSU**
 20.00 Uhr im Pfarrsaal Burgheim
 19.01.2011 **„Der Name der Rose“**
 20.00 Uhr, Neuburg, Stadttheater
 20.01.2011 **„Der Name der Rose“**
 20.00 Uhr, Neuburg, Stadttheater
 29.01.2011 **42. Donauschwimmen**
 13.00 Uhr, Neuburg
 29.01.2011 **Grüner Dorfkreis, Musikkabarett „The Fingerprints
 – Songs & Stories rund um den Rock'n Roll“**
 20.00 Uhr, Ehekirchen, Gasthaus Daferner

Februar

09.02.2011 **„Die Fledermaus“**
 20.00 Uhr, Neuburg, Stadttheater
 10.02.2011 **„Die Fledermaus“**
 20.00 Uhr, Neuburg, Stadttheater
 12.02.2011 **Fußballturnier des SV Straß**
 13.00 Uhr in der Schulturnhalle Burgheim
 27.02.2011 **Faschingsumzug**
 13.30 Uhr, Neuburg

März

05.03.2011 **Faschingsumzug**
 14.00 Uhr, Bertoldsheim,
 05.03.2011 **Faschingsumzug**
 14.00 Uhr, Rennertshofen,
 05.03.2011 **Anglerflohmarkt**
 10.00 Uhr in der alten Turnhalle Burgheim

17.03.2011 **Konzert der Gruppe „Enzücklika“**
 20.00 Uhr in der Pfarrkirche Burgheim
 19.03.2011 **„The Blue Violin-Duo“ mit Mik Kaminski & Phil
 Bates (Electric Light Orchestra)**
 20.00 Uhr, Kultur im alten Kreidewerk in Straß
 19.03 - 20.03.2011 **Ausstellung „Gesund und aktiv“** in Neuburg
 20.03.2011 **„Carmen“**
 19.00 Uhr, Neuburg, Stadttheater
 21.03.2011 **„Carmen“**
 19.00 Uhr, Neuburg, Stadttheater
 25.03.2011 **Kabarettabend „Dr. Mimose – der Grauensklut
 der Männerleiden“**
 20.00 Uhr, im Clubheim des Tennisclubs Rennertshofen
 26.03.2011 **Starkbierfest**
 19.00 Uhr, im Sportheim Rohrenfels-Wagenhofen,
 26.03.2011 **Starkbierfest der CSU-Rennertshofen**
 19.30 Uhr, Rennertshofen
 30.03.2011 **„Rauhacht“, Stadttheater**
 20.00 Uhr, Neuburg
 31.03.2011 **„Rauhacht“, Stadttheater**
 20.00 Uhr, Neuburg

April

02.04.2011 **Nightgroove** in Neuburg
 08.04.2011 **Grüner Dorfkreis, Kabarett mit Sigi Zimmerschied
 „Lachdichter“,**
 20.00 Uhr, Ehekirchen, Gasthaus Daferner
 09.04.2011 **Starkbierfest der Blaskapelle Ehekirchen**
 19.30 Uhr, Ehekirchen, Gasthaus Daferner
 16.04.2011 **Frühlingskonzert der Marktkapelle**
 14.00 Uhr, Rennertshofen, Turnhalle Schule
 16. + 17.04.2011 **Gemeinsam stark! Gemeinsame Gewerbe- und
 Regionalschau, Burgheim, Schulgelände**



Marco's Fahrschulteam

... sagt danke an all die Schüler in 2010 !!

*Frohe Weihnachten
und eine
Gute Fahrt ins Neue Jahr*

Die Fahrzeuge werden wieder erneuert!
Ab Januar 2011 fahren wir auf Audi quattro...





Tel.: 0 84 32/94 95 52
Fax: 0 84 32/94 95 54
Handy: 01 70/9 97 42 54
E-Mail: info@marcofahrschulen.de
Internet: www.marcofahrschulen.de

Burgheim, Marktplatz 3
840 50 Ingolstadt
Rain, Preußentallee 39 a
84 19 00 116 & 84 17 00 116

Die junge Fahrschule und Ferienfahrschule in Burgheim und Rain



bad & heizung
M & S Riegel GmbH
Wasser - Wärme - Wohlfühl
Komplett aus einer Hand

**AN ALLE KUNDEN DER FIRMA RIEGEL GMBH
DAS LEBEN IST VERÄNDERUNG!**

... auch wir haben etwas verändert ...
...WIR ZIEHEN UM! ...

... in die ...
Raiffeisenstraße 19
86694 Feldheim

... der Standort Ehekirchen/Bonsal wird ab dem 02.12.2010 durch den neuen Firmensitz in Feldheim ersetzt ...
... die Betriebsstätte in Ingolstadt bleibt erhalten ...
Wir sind unter folgender Rufnummer erreichbar:
Regensburger Straße 163
85055 Ingolstadt
Tel.: 0841/ 36061
Fax: 0841/36063

...oder kontaktieren Sie uns per E-Mail... info@ms-riegel.de

**Wir wünschen all unseren Kunden eine besinnliche
Adventszeit!**



Fordern Sie unseren Newsletter
an: info@kulturimkreibedewerk.de

Kultur im alten
Kreibedewerk

Wir wünschen frohe Weihnachten!

Herzlichen Dank allen, die 2010 als Besucher und Helfer „Kultur im alten Kreidewerk“ unterstützt haben. Auch 2011 werden wir uns bemühen, Ihren Erwartungen gerecht zu werden.

Programmorschau 2011

19.03.2011 „The Blue Violin-Duo“ mit Mik Kaminski & Phil Bates (Electric Light Orchestra & ELO Part II) Live-Konzert mit ELO-Welthits etc.

21.5.2011 Johannes Warth & Friends „Überraschungen“ Eine Mixtour aus Komik, Artistik und Musik eingebettet in leichtsinnig, tief Sinnig Übersinnliches. Mit Johannes Warth und Walter Lang et al.

Förderkreis „Kultur im alten Kreidewerk“
InnovationsCenter Straß • Kreuter Str. 14
86666 Burgheim/GT Straß • Tel. 0 84 32/94 88-0
www.kulturimkreibedewerk.de

KFZ-Elektronik Stephan Raudensky

PKW, LKW, Auflieger, Anhänger
vor Ort Service
für Werkstätten und Privat-Personen

Steuergeräte Diagnose,
Service Rückstellung,
Fehlersuche und Reparatur an
der Elektrik / Elektronik



Standheizung, Klimaanlage
Hubladebühne,
Zentralschmierung,
Handy, Freisprecheinrichtung,
Navigation



Stephan Raudensky
An der Pflitz 2
86666 Ortlfing
☎: 01728953648
☎: 08432/949231
✉: st-raudensky@t-online.de

Sommer im Winter!

Die FOSSIL-Sonnenbrillen 2011 – jetzt in Deinem sehhaus!



Sieht auch unterm Christbaum gut aus:
Eine brandaktuelle Sonnenbrille oder ein Geschenkgutschein vom sehhaus

brillen
kontaktlinsen
optometrie



sehhaus

Münchner Str. 1 • 86641 Rain • 0 90 90 - 94 90 40 • info@sehhaus-rain.de



„Zusammenkunft ist ein Anfang.
Zusammenhalt ist ein Fortschritt.
Zusammenarbeit ist der Erfolg.“
Henry Ford

Wir möchten uns bei Ihnen für Ihr Vertrauen und für die erfolgreiche Zusammenarbeit bedanken und wünschen Ihnen frohe Weihnachten und ein gutes neues Jahr.

Beratung durch:

Ruml & Feller

■ Heizung ■ Lüftung ■ Sanitär

Nördliche Grünauer Str. 45 1/2
Fax: 0 84 31/49 375

86633 Neuburg/Donau
eMail: info@ruml-feller.de

Tel: 0 84 31/88 11
web: www.ruml-feller.de



Chorgemeinschaft Burgheim

Wer singt gerne Gospel?

Am Sonntag 3.4.2011 gestalten wir den Sonntagsgottesdienst mit Gospelliedern. Dazu suchen wir noch Sängerinnen und Sänger, die Zeit und Lust für ein solches Projekt haben und Erfahrungen im Chorgesang sammeln möchten.

Die Proben beginnen am 12. Januar und finden jeweils am Mittwoch um 20:00 Uhr im Pfarrsaal Burgheim statt.

Interessiert? Dann kommen Sie einfach vorbei!

Rückfragen an Josef Heckel, Tel: 08432/1281 bzw. josef.heckel@chorgemeinschaft-burgheim.de

Dank an Sponsoren

Die HGV bedankt sich herzlich für die Preise unseres Weihnachtspreisrätsels bei dem Marionettentheater „Die Fadenspieler“ Neuburg e.V.!

Veranstaltungen

Dezember: „Der gestiefelte Kater“
Jan. - März: „Die 3 Dracheneder“
März - April: „Die kleine Raupe“

Nähere Infos unter www.fadenspieler.de




All unseren Kunden, Freunden und Bekannten wünschen wir frohe Weihnachten und ein erfolgreiches neues Jahr!



SPENNINGER

Malermeister GmbH

Burgheim & Neuburg
Telefon 08431/46552

Bayerisches Rotes Kreuz

So lässt sich's leben!



- + Dauer-, Kurzzeit- und Tagespflege
- + Experten für demenzerkrankte Personen
- + Geschlossener Sinnesgarten
- + Ganztägige soziale Betreuung
- + Hauseigene Küche
- + Café und Restaurant
- + Friseursalon im Haus
- + Fußpflegepraxis im Haus

BRK Seniorenzentrum
Richard-Wagner-Str. 18, 86633 Neuburg
Tel.: 0 84 31 / 67 78 - 0
e-mail: sz@kvneuburg-schrobenhausen.brk.de
www.brk-seniorenzentrum-neuburg.de

SLIDE TEC

Top Qualität zu fairen Preisen

Wir machen Urlaub vom 23.12. bis 09.01.2011

Fenster, Türen, Küchen und Betten

All unseren Kunden und Geschäftspartnern wünschen wir ein besinnliches Weihnachtsfest und viel Erfolg für das Jahr 2011!



Besuchen Sie unsere Erlebnis-ausstellung auf über 500 m²!

Öffnungszeiten:
Mo. - Fr. 08.00 - 12.00 Uhr
und von 13.00 - 17.00 Uhr
(oder nach Vereinbarung)

SLIDETEC GmbH • Nordpark 2 • 86666 Burgheim
Tel.: 0 84 32/94 84 1-0
info@slidetec.de

www.slidetec.de

Wir ziehen um!

ab 03. Januar finden Sie uns in der

Schwalbenstr. 11

Kindergartensiedlung

86666 Burgheim

Photo Popanda

Tel. 08432 / 8296 oder 1436

Vielen Dank für die gute Zusammenarbeit und das entgegengebrachte Vertrauen in diesem Jahr!

Wir wünschen Ihnen frohe Weihnachten und ein erfolgreiches Jahr 2011!



Jetzt gilt es, wichtige Dinge zu erledigen!

FRITZ RUCKER
KFZ-SACHVERSTÄNDIGEN-GMBH



**Gardinenstudio
Inge Polzer**

Wir entwickeln, fertigen und dekorieren mit Ihnen Ihr Traumfenster. Vom Entwurf bis zur Dekoration: Perfektion aus einer Hand zu fairen Preisen.

Noch kein passendes Geschenk?
Geschenkgutscheine
verschenken Sie an Ihre Lieben harmonische Fensterdekorationen
und sichern sich **10% Preisnachlass**

Wir danken Ihnen für das entgegengebrachte Vertrauen und wünschen frohe Weihnachten und alles Gute für das neue Jahr!

Kontaktieren Sie uns und vereinbaren einen persönlichen Beratungstermin!
Gärtnerweg 4 | 86643 Riedensheim | Telefon: 08431/6411904 | Privat: 08431/46230



Für das entgegengebrachte Vertrauen danken wir herzlichst und wünschen allen unseren Kunden und Bekannten frohe Weihnachten, viel Glück und Erfolg im neuen Jahr.

Betten - Mai

Burgheim, Ringstr. 25a (0 84 32) 3 04

„Zeit zum Entspannen ist dann, wenn man keine Zeit dafür hat.“ (K.H. Waggerl)

... in diesem Sinne wünschen wir eine entspannte Advents- und Weihnachtszeit und einen stressfreien Start ins Jahr 2011!



PAWLAK
Stuck • Putz • Restaurationen
Pawlak Verputz GmbH
Gewerbering 28 86666 Burgheim Tel.(0 84 32) 92 02 02 e-Mail:Pawlak.Verputz.GmbH@t-online.de

Wir wünschen frohe Weihnachten und ein gutes neues Jahr.

OUTLET

KOSMETIK aus Überproduktionen, Artikel 2.Wahl, Sonderposten und Sonderangeboten

Weihnachts-Öffnungszeiten
ab Freitag, 26. November
jeden Freitag 13.00 – 17.00 Uhr
und Samstags 9.00 – 13.00 Uhr

Vom 20. Dez. 2010 - 14. Jan 2011 ist der Outlet Store geschlossen.
Ab Samstag, 15. Januar 2011 ist wieder jeden Samstag und jeden 1. Freitag im Monat geöffnet.

SystemKosmetik
Raiffeisenstraße 2
86692 Münster am Lech
www.systemkosmetik.de

Unsere Verkaufsräume befinden sich im Gebäude der Raiffeisenbank in der Rainer Str. gegenüber dem Friedhof.
Tel. während der Öffnungszeiten: 08276 - 58 49 0-38



Ihre Partner am Bau
IGNAZ SCHMID

Wir wünschen Frohe Weihnachten und ein gutes Neues Jahr.

Bei unseren Kunden und Geschäftspartnern bedanken wir uns für die gute Zusammenarbeit und wünschen für 2011 viel Erfolg.

Kompetent • Leistungsstark • Fachgerecht

86666 Burgheim • Bahnhofstraße 36
Tel: 0 84 32/94 17 - 0 • Fax 0 84 32/94 17 - 29
www.ignaz-schmid.de • Ignaz.Schmid@t-online.de

Weihnachtsgeschichte – Das verschwundene Jesuskind

Die ganze Gemeinde war stolz auf die Weihnachtskrippe in ihrer Pfarrkirche. Denn alle hatten ihren Anteil zu der kunstvollen Bastelarbeit der Krippe beigetragen. Auch die Bemalung der lebendig wirkenden Figuren von Maria und Joseph, der Hirten und Könige, von Öchslein und Eselein und den weißen wolligen Lämmchen, die sich zwischen den Hirten neugierig hindrängten, war Gemeinschaftswerk gewesen. Neben dem Eingang zur Höhle standen ein paar exotische Pflanzen, eine Zwergpalme, eine Aloe und ein paar blühende Kakteen. Über der Höhle leuchtete der Stern von Bethlehem. Das Innere der Höhle lag im Dunkel, aber in der Wölbung war eine Öffnung, durch die der helle Glanz des Sterns hereinstrahlte. Er beschien das Jesuskind in der Krippe, es war, als ginge von dem göttlichen Kinde aller Glanz aus, der vom Antlitz seiner Mutter widerstrahlte und der auch all die anderen Figuren hell und leuchtend aus dem geheimnisvollen Dunkel hob. Das Jesuskind in der Krippe war die Freude aller Kinder. Es lächelte so lieb und hold und streckte seine Händchen aus, als wolle es sagen: »Lasset die Kindlein zu mir kommen« Und sie kamen nur zu gern. Niemand hätte sich ein Weihnachtsfest ohne diese Krippe vorstellen können. Fing doch das Weihnachtsfest an, wenn in der Mette um Mitternacht der Stern über der Höhle aufleuchtete und in seinem hellen Licht das Jesuskind in der Krippe plötzlich sichtbar wurde, als sei es eben vom Himmel herabgestiegen.

Und dann geschah das Unfassbare: Als am dritten Tage nach Weihnachten der Pfarrer durch das Kirchenschiff zur Sakristei ging und dabei noch einen Blick auf die Krippe werfen wollte, kam ihm der Küster in heller Verzweiflung entgegen. »Hochwürden - Hochwürden!« stotterte er heiser vor Aufregung, »das Kind ist weg! Unser Jesuskind - aus der Krippe haben sie es gestohlen!« Der Pfarrer schüttelte ungläubig den Kopf. »Das gibt es in unserer Gemeinde nicht.« »Dann muss es jemand aus einer anderen Gemeinde sein, der neidisch auf unsere schöne Krippe war.« Auch das schien dem Pfarrer nicht einzuleuchten. Er entgegnete ruhig und bestimmt: »Wir wollen selber Detektiv spielen. Ich setze mich hier in den Beichtstuhl und ziehe den Vorhang etwas zurück. So kann ich alles übersehen, was bei der Krippe geschieht. Und Sie verstecken sich hinter dem Pfeiler dort.« Kaum hatte der Küster sein Versteck und der Pfarrer seinen Spähposten bezogen, als die Kirchentür sich öffnete und kurze eilige Schritte von den Steinfliesen widerhallten. »So unbekümmert tritt kein Dieb auf«, sagte sich der Pfarrer und neigte sich etwas vor, um den Eintretenden besser sehen zu können. Der Kleine, der da so selbstsicher, ohne nach links und rechts zu sehen, direkt auf die Krippe zulief, war ein etwa fünfjähriges Bübchen aus dem Dorf. »Wie wird er erschrecken, wenn er die Krippe leer findet«, dachte der Pfarrer mit Bedauern. Aber

was trug er im linken Arm, sorglich mit dem Mäntelchen versteckt? Ob er dem Jesuskind ein Spielzeug bringen wollte? - Schon manchmal hatte der Pfarrer bunte Murmeln und Bälle und Süßigkeiten gefunden, die Buben und Mädchen dem Kind in der Krippe wie einem kleinen Spielkameraden heimlich gebracht hatten. Aber was der Kleine jetzt unter dem Mäntelchen hervorholte, schien ein großes Spielzeug zu sein. Der Pfarrer vergaß einen Augenblick seine Rolle als Detektiv und schob den Vorhang zurück, um zu beobachten, wie der Kleine sich verhielt, wenn er die Entdeckung machte, dass das Jesuskind verschwunden war. Aber von Erschrecken war nichts zu bemerken. Das Kind beugte sich über die leere Krippe und legte mit äußerster Behutsamkeit das Mitgebrachte hinein. Dann glättete es sorgfältig Stroh und Moos ringsum, und als es dabei zur Seite trat und den Blick auf die Krippe freigab, glaubte der Pfarrer seinen Augen nicht trauen zu dürfen - denn da lag vor ihm lächelnd, mit zärtlich ausgestreckten Händchen, das verschwundene Jesuskind. Nun wandte sich der Knabe zum Weggehen. Aber dann blickte er sich noch einmal um und nickte dem Kind in der Krippe so vertraut und lächelnd zu, wie einem guten Kameraden nach fröhlichem Spiel. Da stand der Pfarrer vor ihm.

»Wie kommst du zu dem Jesulein?« fragte er maßlos erstaunt. »Wo hast du es gefunden? Oder wer hat es dir gegeben?« »Niemand hat es mir gegeben« sagte er Bub, »ich habe es aus der Krippe genommen.« »Aber warum denn? Was hast du denn mit dem Jesuskind gemacht?« Jetzt wurde der Kleine verlegen und blickte scheu vor sich hin. Dann schaute er den Pfarrer treuherzig an und sagte: »Herr Pfarrer, das war nämlich so: Ich hätte so gern einen schönen Roller gehabt, weil ich doch so gern Roller fahren «Und hast keinen bekommen?« fragte der Pfarrer voll Bedauern. »Meiner Mutter war er zu teuer«, erklärte der Bub, »und da hab ich mir vom Christkind einen gewünscht.« »Und das Christkind hat dir den Roller gebracht?« »O ja, Herr Pfarrer«, sein Gesichtchen strahlte. »Einen ganz wunderschönen Roller. Und ich bin so glücklich und dem lieben Christkind so dankbar. Ach, Herr Pfarrer, und da hab ich gedacht, wo doch alle Kinder so gern Roller fahren, würde es dem Christkind auch Freude machen, und weil ich ihm so dankbar bin, wollte ich ihm mal zeigen, wie schön es sich mit dem neuen Roller fahren läßt...« »Und da bist du mit dem Jesuskind Roller gefahren?« »Ja, Herr Pfarrer, jetzt eben in der schönen Mittagssonne. Drei Ehrenrunden hab ich mit ihm um die Kirche gemacht.«

Catbarina Bachem-Tonger*
*Aus: Wenn es wieder Weihnachten wird, TigrisVerlag, 1989

Gasthaus Brucklachner

Fam. Stefan Lenz
Donauwörther Str. 1 • 86666 Burgheim
Tel. 08432/201
www.brucklachners-gewoelbekeller.de

Wir wünschen allen Gästen ein frohes Weihnachtsfest und ein glückliches neues Jahr.

Öffnungszeiten an Weihnachten:
24.12. + 25.12.2010 geschlossen. 26.12.2010 ab 11 Uhr geöffnet.
Silvester ab 18 Uhr geöffnet. Am Neujahrstag geschlossen.



Weihnachten



Christkindlmarkt, Weihnachtsbäume, Lichterschmuck der Straßen. Und Menschen, die mit vollen Taschen noch nach Weihnachtsgeschenken Ausschau halten. Es geht uns gut, wenigstens den meisten von uns hier in Deutschland. Vielen Menschen auf der Welt geht es schlecht, auch an Weihnachten. Hunger, Elend, Überschwemmungen, Erdbeben, Cholera. Wir können nur wenig daran ändern. Vielleicht könnten wir einen kleinen Teil unserer Weihnachtsgeschenke für die Armen in der Welt spenden, wenn uns das finanziell überhaupt möglich ist.

Denken wir auch an die Tiere, die auf der ganzen Welt gequält und jetzt massenweise für unser Weihnachtsmenü getötet werden. Seien wir gut zu allen Tieren, besonders zu unseren Haustieren, die unsere Zuwendung und Zuneigung dringend brauchen.

Dr. Pauline Abt



Sie sind es uns Wert

- **konsequent**
- **konstruktiv**
- **erfolgreich**

Wir wünschen unseren Bürgerinnen und Bürgern gesegnete Festtage und alles Gute für das Jahr 2011!!

LANDKREISBETRIEBE
NEUBURG - SCHROBENHAUSEN

Sehensander Weg 23 • 86633 Neuburg
Tel.: 0 84 31/612-0 • Fax: 0 84 31/612-151
e-Mail: landkreisbetriebe@neuburg.de
www.landkreisbetriebe.de

Sicherheit braucht Balance
Ihr Partner für anspruchsvolle
IT-Performance

Wir sorgen dafür, dass Ihre IT rund läuft. Ohne Abstürze, dafür mit voller Performance. Für Selbständige, kleinere Unternehmen und den gesamten Mittelstand.

Wir beraten und betreuen Sie rund um

- Workstations und Server
- Software
- Netzwerke
- digitale Archivierung
- IT-Sicherheit

ARTERIS 

IT. Der Puls Ihres Unternehmens.

ARTERIS GmbH · Burgwaldring 19 · 86697 Oberhausen-Kreut · Tel. 08431 90966-0 · www.arteris.de



HB **Heizsotech Brix**
Heizung · Sanitär · Bäder · Solar

Tel.: 0 84 32 / 94 33-0 Fax: 94 33-20 o. 25
www.heizsotech-brix.de info@heizsotech-brix.de

Frohe Weihnachten!

Wir bedanken uns bei allen unseren Kunden für das geschenkte Vertrauen. Wir wünschen ein gesegnetes Weihnachtsfest und ein glückliches Neues Jahr!

Heizsotech Brix GmbH & Co. KG
Gewerbering 24
86666 Burgheim
Tel.: 08432 9433-0
Fax: 08432 9433-20 o. 25
www.heizsotech-brix.de



Ganz in Ihrer Nähe!

DER UNSINN ANHÄNGER PARK
... wenn's Qualität sein muss!

**Riesenauswahl!
Anhänger gleich zum Mitnehmen**

Neu – Gebraucht – Service – Vermietung
Kastenanhänger · Kühlanhänger
Pritschenhochlader · Kipper
Spezialanfertigungen u.v.m.

Mo. - Fr. 7:30 - 12:00 Uhr
13:00 - 17:00 Uhr
bzw. nach Vereinbarung

Wir wünschen allen
frohe Festtage und
alles Gute für 2011!

Jetzt zusätzlich **10 %
Weihnachtsrabatt**
auf alle Lageranhänger!

Reparaturservice
auch für
Fremdfabrikate

Unsinn Fahrzeugtechnik GmbH
DER ANHÄNGER PARK
Gewerbegebiet Pessenburgheim
Am Schlarpfengrund 2
86684 Holzheim (Landkreis Donau-Ries)

Tel. 08276 5890-900
Fax 08276 5890-999
info@der-anhaengerpark.de
www.der-anhaengerpark.de



HAIRSTYLE BY **SILKE**
& **Klara Graf**
Kosmetik & Fußpflege

Silke Roßkopf & Klara Graf



Svenja & Tanja



Sibille & Diana

wünschen allen
**Hair-liche
Weihnachten**
und ein
gutes Neues
Jahr!

HAIRSTYLE BY **SILKE**
Ortlfingerstr. 1
86666 Burgheim
Tel. 0 84 32 - 94 96 67

Haarstudio **picco bello**

Wir wünschen unseren Kunden ein frohes Weihnachtsfest und ein glückliches neues Jahr!



Haarstudio picco bello - Inh. Marion Böhm
Marktplatz 20 - 86666 Burgheim - Telefon (0 84 32) 566

Kleinanzeigen pro angefangener Zeile 0,84 € (zzgl. MwSt.); auch telefonische Anzeigenannahme unter: 08432 9488-16

Fit für den Quali!
Deutsch, Mathe, Englisch!
Tel. 0160/96051727

Sonnige ruhige 3ZK, 2 Bäder, 1 Abstellraum, 2 Balkone, eigener Eingang, 86,6 m² in Straß ab 01.02.2011 zu verm., kalt 502,- € + NK 171,- €!
Tel. 08432/8205



Schneiderei nach Maß
Schneiderei, ändere, nähe und besticke **Textilien und Bekleidung aller Art, auch Braut- / Kommunion und Abendkleidung.**
Terminvereinbarung: 08432/920282, Mobil: 0151/21408153
Anna Wrobel, Südendstr. 26 • 86666 Burgheim

NEUERÖFFNUNG: Helga's Nagelstudio!
Naturnagelverstärkung ohne sichtbaren Gel-Ansatz 35,- Euro
Fußpflege 25,- Euro
11 Jahre Erfahrung!
Mobil 0162/7308834

Bgh. Marktplatz: Geschäftsraum m. Schaufenster und Nebenraum, ca. 45 m², ideal f. z.B. Versicherungen/Makler, Blumen, Modeschmuck etc. ab 01.01.2011 zu verm., Miete € 200,00 kalt + NK!
Tel. 09090/90404 od. 0175/4715000

Zuverlässige Putzhilfe in Burgheim gesucht!
Mobil 0171/8858230

Zuverlässiger Mitarbeiter/in für Winterdienst gesucht
Tel. 08432/9484-98
Reischl Gebäudeservice, Rain/Gempfung

Lagerhalle mit Werkstatt & Büro für gewerbliche Zwecke zu vermieten, Tel. 08435/1031

Sie suchen Räumlichkeiten mit Küchenbenutzung für eine private Feier?
Für kleinere Feste steht der Wirtschaftsraum bis max. **60 Personen**, oder der Schießsaal **bis 170 Personen** zur Verfügung. Melden Sie sich bei den Schützenfreunden! Jeden Fr. ab 19.30 Uhr im Schützenheim od. unter **08432 1666 für Sie da!**

Gemeinsame Gewerbeschau
Gemeinsam stark!
Eintritt frei
16./17. April 2011
Schule Burgheim

www.messe-gemeinsam-stark.de

Anmeldung ab sofort unter 08432 9488-14
Rössler Consult GmbH
Kreuterstr. 14
86666 Burgheim/Straß
info@roesslerconsult.de
www.messe-gemeinsam-stark.de



Der Mensch steht als Kunde im Mittelpunkt unserer Bemühungen

SENIORENPFLEGE Bertoldsheim

Modernes und innovatives Pflegeheim mit 77 Plätzen, davon 21 in einer beschützenden geronto-psychiatrischen Abteilung sowie die Möglichkeit der Kurzzeitpflege

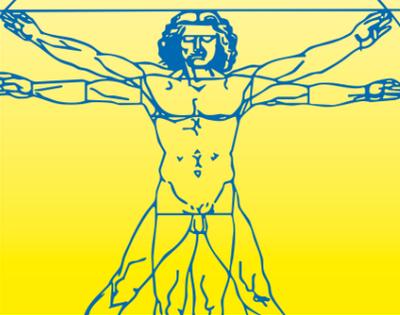
Wir wünschen allen Bewohnern und deren Angehörigen, unseren Betreuern und ehrenamtlichen Helfern ein frohes Weihnachtsfest.



Seniorenpflege Bertoldsheim GmbH • Am Schlossberg 6 • 86643 Rennertshofen
Tel. 08434 / 94 21 07 • Fax 08484 / 92 00 45 • www.seniorenpflegebertoldsheim.de

ReAktiv

Praxis für Krankengymnastik, Massage u. Wellness



Robert Brunner
Physiotherapeut
Marktplatz 7
86666 Burgheim
Tel. (0 84 32) 94 88 77
Fax (0 84 32) 94 88 78

- Manuelle Therapie
- Lymphdrainage
- Med. Gerätetraining
- Kinesio-Taping
- Sportphysiotherapie
- Hotstone-Massage
- Reflexzonenbehandlung



Wir wünschen unseren treuen Patienten ein frohes Fest und Glück und Gesundheit für das neue Jahr!



Ihr ReAktiv-Team

Wir haben Urlaub vom 24.12.2010 bis 09.01.2011

BAUGEWERBE

SPENNINGER
Malermeister GmbH
Burgheim & Neuburg
Telefon 08431/46552

Baumaschinen MÜLLER
Baggerbetrieb
Vermietung von Baumaschinen mit oder ohne Fahrer
Kleintransporte
Baustoffhandel
Erlengraben 114
86669 Kilngsmoos
Tel. 0 84 33 / 17 13
Fax: 0 84 33 / 92 06 44

HANDWERK

DER ANHÄNGER PARK
...wenn's Qualität sein muss!
Gewerbegebiet Pessenburgheim
Am Schlarpfengrund 2 • 86684 Holzheim
Tel. 08276 5890-900 • Fax 08276 5890-999
info@der-anhaengerpark.de • www.der-anhaengerpark.de

ELMATO GmbH
HOLZWARENFABRIK
Sauna / Infrarotkabinen + Zubehör
Am Schlarpfengrund 6 • 86684 Holzheim
Tel. 08276-518910 • Fax 08276-5189150
info@elmato.com • www.elmato.com

DIENSTLEISTUNG / HANDEL

Hairstyle Silke by
Ortlfingerstr. 1 • 86666 Burgheim
☎ 0 84 32 - 94 96 67

Werbung, die trifft!
Rössler consult
Marketing+Design
08432 9488-0
info.roesslerconsult.de
www.roesslerconsult.de

elektro fischl
Installation Planung
Reparatur Telefon
Beleuchtung Kernbohrung
elektro - fischl, römerweg 6, 86666 burgheim
Tel. 08432-252, Fax -8610

Handel- und Dienstleistungsbetrieb
Manfred Lösch
Kies- Schotter- usw.
• Container • Kehrmaschinen • LKW
• 4-Achs-Tieflader • Holzspaltung
Stefanstraße 14 • 86666 Ortlfing
Tel.: 08432/380 • Fax: 08432/8298
Handy: 0172/7590611

PAWLAK
Stuck • Putz • Restaurationen
Pawlak Verputz GmbH
Gewerbegebiet 28 • 86666 Burgheim
Tel. (0 84 32) 92 02 02 • Fax: 92 02 04
e-Mail: Pawlak.Verputz.GmbH@t-online.de

FRITZ RUCKER
KFZ-SACHVERSTÄNDIGEN-GMBH
86666 Burgheim • Gewerbegebiet 5
Tel. 08432-1498 • Fax. 08432-1394
www.rucker-sv.de

Kimmerling
Fachbetrieb für Kachelöfen, Fliesen,
Kaminöfen, Herde und Wasseraufsätze
Meisterbetrieb seit 1725
86666 BURGHEIM
Georgstr. 8 • Tel. 08432 563

Kapellenstraße 6 • 86666 Ortlfing
Fon 0 84 32 / 94 97 11
Fax 0 84 32 / 94 97 13
office-gonzales@t-online.de
Office Gonzales
Inh. Martina Habermeyer
Der schnelle Lieferservice für Büro- und EDV-Zubehör

Cordula B. Raßkopf
Rechtsanwältin - Mediatorin
Neuburger Str. 19 • 86641 Rain
Tel.: 09090/ 923948 • Fax: 923980
Mail: info@anwaltskanzlei-rain.de
www.anwaltskanzlei-rain.de

Photo Popanda
Der Fotografenmeister
Ihr Meisterfotograf
Photo Popanda
Marktplatz 5
86666 Burgheim
Tel. 0 84 32 / 82 96

ZWEIRAD HELMER
Fahrräder • Roller
Rasenmäher • Reifenhandel
Immer die richtige Adresse für Sie:
www.zweirad-helmer.de
Zweirad Helmer
Flurstr. 2, Bayerdilling • Tel.: 09090 3350

MACK GmbH
• Baumaschinen - Baugeräte
86666 Burgheim(Do) • Schnödhofweg 27
Tel. 0 84 32/94 85-0 • Fax 0 84 32/94 85-10
www.mack-baugeraete.de

SLIDE TEC
Fenster • Türen • Küchen • Betten
SLIDETEC GmbH
Nordpark 2 • D-86666 Burgheim
Telefon: 0 84 32 / 94 84 1 - 0
Telefax: 0 84 32 / 94 88 1 - 19
info@slidotec.de • www.slidotec.de

PETER HOPP
Fliesenlegermeister
Kapellenstrasse 5 b
86666 Burgheim/Ortlfing
Tel. 0 84 32 / 81 52
Fax 0 84 32 / 94 98 54
Fliesen-, Platten- & Mosaikarbeiten
Beratung - Fliesenverkauf

GSP
Gerhard Spielvogel
Haus- und Gartenservice, Rasenpflege,
Rollrasen, Minibagger-Arbeiten, -verleih
Ulrichstraße 15, 86641 Rain/Sallach
Tel. 0179/4 51 13 68. Fax 0 90 90/92 17 08

ReAktiv
Praxis für Krankengymnastik, Massage u. Wellness
Robert Brunner
Physiotherapeut
Marktplatz 7
86666 Burgheim
Tel. (0 84 32) 94 88 77
Fax (0 84 32) 94 88 78

schäfferei hecht
Rosenstr. 4 • 86666 Straß
Telefon: 08432 1806
Lammfleisch u. Felle
Naturwaren für Babys,
Kinder und Erwachsene

Feng Shui -
Jacqueline Berger
Feng Shui Beraterin
für Privat und Business
Jacqueline Berger
Gassenacker 3
86676 Ehekirchen
Telefon 0172/5 93 03 41
info@fengshui-entdecken.de
www.fengshui-entdecken.de

ElektroRoller
Burgheim Tel. 08435-9419958
Reichweite
bis 150 km
70 Cent auf 100 km
Fahrspaß pur,
ohne die Umwelt
zu belasten.
sehen.....fahren.....
begeistert sein!
bis 88km/h schnell!
www.elektroller-burgheim.de

GEORG RITZER
BAUELEMENTE
HOLZDECKEN - PARKETT - ZIMMER- & HAUSTÜREN - FENSTER
St.-Leonhard-Straße 12a
86643 Rennertshofen-Kienberg
Tel.: 0 90 94 / 90 20 23 - Fax: 0 90 94 / 90 20 24
www.bauelemente-ritzer.de

FERDINAND NEUNTEUFEL
**TROCKENBAU
BAUTENSCHUTZ**
Decken & Wandsysteme
Feuer & Schallschutz-Wärmedämmung
Handy: 0170/9477841

Burgheimer Schreinerwerkstätten GmbH
Bertoldsheimer Strasse 88 • 86666 Burgheim
Tel. +49(0)8432 949090
www.schreinerwerkstaetten.net

Tomsche GmbH
Drucken-Sticken-Flocken
Holzkirchener Str. 5
86666 Burgheim-Illdorf
Tel. +49 (0) 84 32 / 263561
www.bekleidung-tomsche.
shirt-mit-druck.de

Wünsch's Hofladen
Gemüse, Obst, Spezialitäten
von uns & aus der Region
Donauwörther Str. 28 • 86666 Burgheim
Tel. 08432 - 471 • Fax 08432 - 949342

Neuburger Bestattungs-
und Überführungsinstitut
FALLER
Bestattungen
Rat und Hilfe im Trauerfall
Wolfgang-Wilhelm-Platz B 173
86633 Neuburg an der Donau
Tel. (0 84 31) 72 70

Rössler consult
Marketing+Design
Frohe
Weihnachten &
gutes neues Jahr!
Rössler Consult GmbH
info@roesslerconsult.de
www.roesslerconsult.de
Büro Straß
Kreuter Str. 14 • 86666 Straß
Tel. 0 84 32 / 94 88 -0/-14

badheizung Riegel GmbH
Regensburger Str. 163 • 85055 Ingolstadt
Tel. 08 41-3 60 61
Landstr. 2 • 86676 Bonsal • Tel. 0 84 35 - 9 41 20
www.riegel-team.eu

Theo Rehm
Spengler-Installator
Neuburger Straße 10
86643 Rennertshofen
Tel. 08434-249 • Fax 08434-770

Hefele Landtechnik
Landmaschinen
Reparaturen
Ersatzteillager
Hydraulik
Hefele Landtechnik
Inh. Markus Habermeyer
Dorfstr. 13 • 86666 Wengen
Power für den Garten
Honda • Stihl • Gardena

Franz Anderl
Kraftfahrzeuge
Kundendienst - TÜV - Reparaturen aller Art
Unfallinstandsetzung mit Rahmenrichtbank
Im Westerfeld 13 • 86697 Sinning
Telefon 0 84 35/5 35 • Fax 94 18 86

Sankt Johannes
Stiftung Behindertenwerk
Schloss Straß
Seniorenzentrum und
Wohnen für behinderte Menschen
Neuburger Str. 11 • 86666 Burgheim/Straß
Tel. 08432 943-113 • Fax 08432 943-105
www.sanktjohannes.com

Fußpflege
Hedwig Stöckl
Illdorfer Straße 34
86666 Burgheim
Tel.: 0 84 32 / 92 08 93
Mobil: 0160 / 8 71 26 20
bequem zu Hause

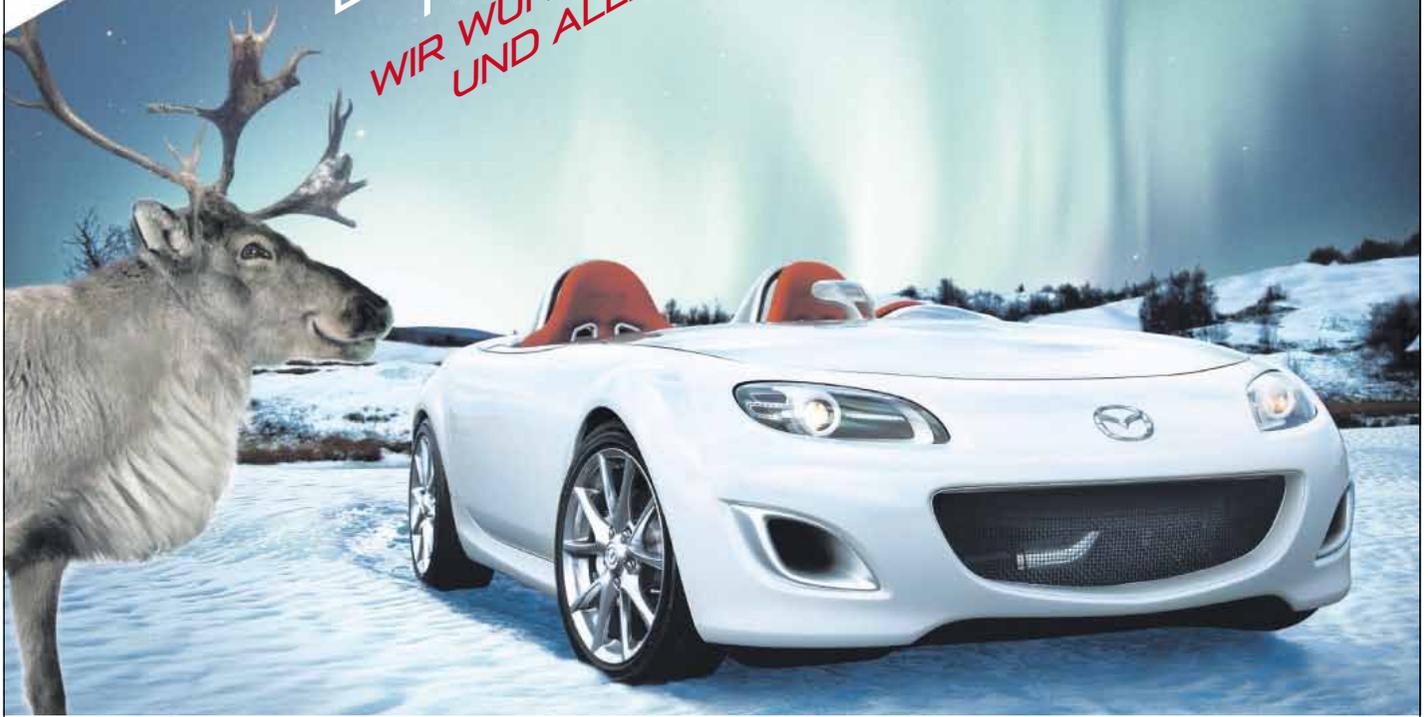
Sankt Johannes
Stiftung Behindertenwerk
Schloß Straß
Seniorenzentrum und
Wohnen für behinderte Menschen
Stellenanzeige
Die Stiftung Sankt Johannes sucht für ihren Standort Schloß Straß in 86666 Burgheim-Straß eine zuverlässige Unterstützung (m/w) für den Winterdienst.
Bei Interesse wenden Sie sich bitte an Herrn Rotzer Tel. 08432 / 943 - 113.
Schloß Straß • Neuburger Str. 11 • 86666 Burgheim/Straß
Telefon 08432 943-0 • Telefax 08432 943-105
schloss.strass@sanktjohannes.com • www.sanktjohannes.com

Handel- und Dienstleistungsbetrieb
Manfred Lösch
Kies- Schotter- usw.
Frohe Weihnachten
und einen guten Rutsch ins Neue Jahr.
Bei meinen Kunden bedanke ich mich für das Vertrauen.
Stefanstraße 14
86666 Ortlfing
Telefon: 08432/380
Telefax: 08432/8298
Handy: 0172/7590611
• Container
• Bagger
• Kehrmaschinen
• LKW
• 4-Achs-Tieflader
• Holzspaltung

Ofenfertiges Holz
Buche
Fichte
Holzbriketts
Brennholz
HUGLI
Tel.: 0174 / 95 94 101



DER WEIHNACHTSMANN
HAT EINEN NEUEN SCHLITTEN.
WIR WÜNSCHEN IHNEN EIN FROHES FEST
UND ALLES GUTE FÜR 2011.



Verschenken Sie doch einen GUTSCHEIN über eine Autowäsche...
...denn das kann jeder brauchen!

Autohaus Klippel OHG

Gewerbering 2 • 86666 Burgheim
Tel. 0 84 32-92 00 85 • www.autohaus-klippel.de

MALIBU *Winterwunderland*
Die sonnige Tanzband

CD-Präsentation beim Weihnachtskonzert
auf dem Schrankenplatz in Neuburg
am 19.12. um 16 Uhr



Unsere neue Weihnachts-CD ist ab sofort im
Haarstudio Picco Bello Burgheim erhältlich!

www.malibu-music.de

Impressum

Der nächste Zwoaring Nr. 234 erscheint am 12.02.2011
Anzeigenschluss ist der 28.01.2011! (Auflage ca. 7.500 St.)

Herausgeber:

Handels- und Gewerbevereinigung, Markt Burgheim e.V.
1. Vors. C. Peters, Am Schäferacker 19, 86666 Burgheim, Tel. 08432/9484-10

Verantwortlich für den amtlichen Teil:

Markt Burgheim, Am Marktplatz 13, 86666 Burgheim
Beteiligung Markt Burgheim: 900,- Euro je Ausgabe

Konzeption, Gestaltung & Produktion:

Rössler Consult GmbH, Klaus Rössler, Kreuterstr. 14, 86666 Straß

Anzeigenannahme:

Susanne Götzenberger / Christine Beck
Tel. 08432/9488-16 / Fax 08432/9488-26, email: zwoaring@roesslerconsult.de

Druck: Merkle Druck+Service GmbH, Kaiser Karl Str. 3a, 86609 Donauwörth

Titelbild: Original von www.fotolia.de © Christian Jung

Alle Rechte vorbehalten:

Namentlich gekennzeichnete Beiträge geben nicht notwendigerweise die Meinung der Redaktion wieder. Jeglicher Nachdruck (auch auszugsweise) ist nur mit Quellenangaben gestattet. Die vom Herausgeber gestalteten Anzeigen sind urheberrechtlich geschützt. Für unverlangt eingesandte Manuskripte, Fotos und Anzeigen kann keine Gewähr übernommen werden.